



**UNIVERSITETI I TIRANËS  
FAKULTETI I GJUHËVE TË HUAJA**



**UDHËRRËFYESI I  
STUDENTIT**



## **Fakulteti i Gjuhëve të Huaja përbëhet nga**

### **7 - DEPARTAMENTE**

Fakulteti i Gjuhëve të Huaja (FGJH), është institucioni kryesor në Shqipëri në përgatitjen mësuesve të ardhshëm të gjuhëve të huaja, të përkthyesëve, interpretëve dhe specialistëve të komunikimit, promovimit të turizmit dhe mediatorëve kulturorë, specialistëve të trajtimit të teksteve nëpërmjet inteligjencës artificiale.

- Departamenti i Gjuhës Angleze
- Departamenti i Gjuhës Franceze
- Departamenti i Gjuhës Italiane
- Departamenti i Gjuhës Gjermane
- Departamenti i Gjuhës Spanjolle
- Departamenti i Gjuhës Greke
- Departamenti i Gjuhëve Sllave e Ballkanike
  - Dega e Gjuhës Turke
  - Dega e Gjuhës Ruse

Universiteti i Tiranës ka edhe një filial të tij në qytetin e Sarandës ku zhvillohet programi:

- “Bachelor në Gjuhen Angleze”

# P S E ?

## Fakultetin e

## Gjuhëve të Huaja

Mjedise të përshtatshme, moderne e të pajisura me teknologji inovative që ju vijnë në ndihmë gjatë procesit të mësimdhënies e të mësimnxënies.

Pedagogë me përvojë shumëvjeçare në mësimdhënie dhe kërkim shkencor si edhe të pakursyer në çdo kohë për t'ju përgjigjur kërkesave dhe nevojave të studentëve.

Mbështetje dhe këshillim i vazhdueshëm për studentët gjatë gjithë viteve të studimit dhe për karrierën e tyre të ardhshme.

Mundësi punësimi brenda dhe jashtë vendit.

Bibliotekë fizike dhe digjitale e pasur dhe e përditësuar me tituj bashkëkohorë të autorëve më në zë.

Laboratorë didaktike dhe përkthimi në shërbim të studentëve për të zbatuar njohuritë teorike të përftuara në disiplinat e ndryshme.

Jetë e pasur studentore me aktivitete dhe klube artistike e sportive, veprimtari kulturore, konkurse, ekskursionë, projekte, seminare, konferenca kombëtare e ndërkombëtare.



## VIZIONI

Fakulteti i Gjuhëve të Huaja do të vijojë të konsolidojë pozicionin e tij si institucioni kryesor me kontributin më të madh në vend në mësimin e gjuhëve të huaja, duke formuar specialistë dhe profesionistë, që i përgjigjen kërkesave të tregut dhe ndihmojnë njëkohësisht progresin e vendit në intergimin evropian.

Përmes mësimin, shërbimit dhe kërkimit, FGJH-ja synon të kontribuojë në formimin cilësor të studentëve, në përmbushjen personale të tyre, në krijimin e mirëkuptimit të ndërsjellë të harmonisë shoqërore dhe ndjenjës së qytetarisë globale të shekullit XXI si dhe të shërbejë si urë komunikimi për çështjet me interes kombëtar, rajonal dhe ndërkombëtar, duke krijuar një hapje dhe ndjeshmëri ndaj kulturave të ndryshme në fushën e gjuhëve, letërsisë dhe komunikimit.

FGJH -ja ka përshtatur ofertën e programeve akademike në përputhje me kërkesat e tregut. Zhvillimi i kurrikulës është thelbësor për cilësinë e mësimdhënies, ndaj institucioni ynë synon të vazhdojë të përforcojë qasjen e të mësuarit inovativ, për të garantuar që të diplomuarit tanë të kenë aftësitë e nevojshme si qytetarë të shekullit të njëzet e një.

## MISIONI

- Të përgatisë studentët me kompetenca në mësimdhënie, komunikim të gjuhëve dhe kulturave të ndryshme, për t'i bërë ata anëtarë të ndjeshëm në një shoqëri globale;
- Të rrisë aftësinë komunikuese të studentëve përmes programeve sfiduese, metodologjive inovative të mësimdhënies dhe mbështetjes së procesit mësimor dhe të nxënimit me teknologjinë moderne bashkëkohore;
- Të krijojë dhe zhvillojë një mjedis akademik që nxit mirëkuptimin dhe ndërveprimin ndërkulturor në shoqëri dhe promovon shkëmbime gjuhësore, akademike dhe kulturore;
- Të zhvillojë dimensionin ndërkombëtar për t'u bërë një mediator ndërmjet kulturës kombëtare dhe botërore;
- Të ofrojë shërbime mësimi, përkthimi, trajnimi dhe ekspertizë në fushën e gjuhëve të huaja;
- Të nxisë bashkëpunimin akademik me institucionet homologe dhe bashkëpunimin për ndërveprimin në shoqëri, si dhe të promovojë bashkë me institucionet qeveritare, organizatat profesionale e komunitetet lokale shkëmbimet gjuhësore, akademike e kulturore.



## Prof. Dr. Artan Hoxha

Rektor i Universitetit të Tiranës

Universiteti i Tiranës (UT), krijuar në vitin 1957, është institucioni i parë universitar i arsimit të lartë dhe i kërkimit shkencor në Shqipëri.

Universiteti i Tiranës synon të mbetet model i arsimit të lartë publik, i karakterizuar nga përgatitje rigorozë akademike dhe kërkim i thelluar shkencor, një institucion arsimor i zgjedhjes së parë për studentët e angazhuar në transformimin e jetës së tyre dhe të shoqërisë.

Parimet nga të cilat udhëhiqet Universiteti i Tiranës janë:

- *Liria e mendimit dhe e shprehjes*
- *Autonomia në mësimdhënie dhe kërkimin shkencor*
- *Transparenca*
- *Meritokracia*
- *Kolegjialiteti*
- *Mosdiskriminimi*

Mbështetur në traditat arsimore e shkencore më të përparuara të vendit dhe ato ndërkombëtare, Universiteti i Tiranës zë një vend të denjë ndër institucionet arsimore e shkencore në vend.

UT-ja është një universitet publik, që ofron gamë të plotë të programeve të nivelit Bachelor, Master dhe Studime Doktorale. Universiteti i Tiranës kontribuon në zhvillimin e shoqërisë përmes tri shtyllave të misionit të arsimit të lartë publik: kërkim shkencor, edukim dhe shërbim ndaj publikut, të cilat vazhdimisht e pasurojnë dhe e informojnë njëra-tjetrën.

Universiteti i Tiranës ofron edukim me në qendër studentin, si dhe nxit rritjen personale dhe intelektuale të tyre për një karrierë produktive me synimin për t'i bërë qytetarë të përgjegjshëm në një shoqëri globale.

## ORGANET DREJTUESE

Organi më i lartë drejtues akademik i Universitetit është Senati Akademik. Autoritetet drejtuese akademike janë:

- Rektori
- Dekani
- Përgjegjësi i Departamentit

Organi më i lartë drejtues administrativ është Bordi i Administrimit.

Autoritetet drejtuese administrative janë:

- Administratori i Institucionit
- Administratori Njesisë Kryesore

*Organe të tjera kolegjiale janë: Rektorati, Dekanati dhe Këshilli i Etikës*



**Prof. Dr. Esmeralda Kromidha**  
Dekan i Fakultetit të Gjuhëve të Huaja

## OBJEKTIVAT STRATEGJIKE

1. Zhvillimi i Njësive Bazë të FGJH-së dhe rritja e cilësisë së proceseve akademike.
2. Rritja e cilësisë së mësimdhënies duke integruar kërkimin shkencor dhe inovacionin pedagogjik.
3. Vendosja e studentëve në qendër të veprimtarisë së Fakultetit.
4. Konsolidimi i autonomisë financiare dhe garantimi i një infrastrukture bashkëkohore.
5. Fuqizimi i FGJH-së nëpërmjet partneriteteve dhe bashkëpunimeve me institucione brenda dhe jashtë vendit.

Personeli akademik dhe studentët e FGJH-së, përbëjnë potencialin më të rëndësishëm që duhet vlerësuar dhe promovuar, duke u mbështetur në punën mësimore, në atë kërkimore-shkencore, si edhe në ushtrimin e lirisë akademike.





**Znj. Klodeta Alushani**  
**Administrator i Fakultetit të Gjuhëve të Huaja**

Administratori i Njesisë Kryesore është përgjegjës për mirëfunksionimin financiar dhe administrativ të saj:

- Realizon administrimin e përditshëm financiar;
- Mbikëqyr dhe kontrollon veprimtarinë financiare;
- Plotëson kërkesat e drejtuesit të njesisë kryesore, me qëllim përmbushjen e nevojave akademike, administrative dhe financiare;
- Bashkëpunon me autoritetet dhe organet drejtuese të njesisë kryesore për çështjet themelore të administrimit të saj.

Administratori i Fakultetit ka përgjegjësitë menaxheriale, si nëpunës autorizues i njesisë shpenzuese, të përcaktuara sipas nenit 9 të ligjit nr.10296, dt.08.07.2010 "Për menaxhimin financiar dhe kontrollin".



**Prof. Dr. Saverina Pasho**

*Zv. Dekan për Ciklin e Tretë të Studimeve,  
Kërkimin Shkencor dhe Botimet*



**Prof. Assoc. Dr. Ogerta Stroka (Koruti)**

*Zv. Dekan për Marrëdhëniet me Studentët,  
Publikun dhe Këshillimin e Karrierës*



**Dr. Drita Rira**

*Zv. Dekan për Ciklin e Dytë të Studimeve,  
Koordinatorë Akademike Erasmus+ dhe  
Marrëdhëniet me Jashtë*



**Prof. Assoc. Dr. Alnida Koroshi**

*Zv. Dekan për Ciklin e Parë të Studimeve,  
Cilësinë dhe Kurrikulat*



**Prof. Dr. Viktor Ristani**  
Përgjegjës Departamenti



## DEPARTAMENTI I GJUHËS ANGLEZE

### Cikli i Parë i Studimeve:

**Bachelor në Gjuhë Angleze me profile:**

- Gjuhë Angleze
- Përkthim dhe Interpretim
- Studime Britanike dhe Amerikane

### Cikli i Dytë i Studimeve:

**Master i Shkencave:**

- Mësuesi e Gjuhës Angleze për Arsimin e Mesëm të Lartë
- Gjuhë dhe Komunikim Ndërkulturor e Turistik
- Përkthim Teknik - Letrar dhe Interpretim
- Diplomë e dyfishtë me Universitetin Sorbonne Paris Nord,  
Fusha: Trajtimi Automatik i Gjuhëve, Trajtimi informatik  
dhe gjuhësor i dokumenteve të shkruara.

**Master Profesional:**

- Përkthim profili: Përkthyes
- Master i delokalizuar me Universitetin e Strasburgut /  
ITI-RI në degën Përkthim Profesional

*Kontakte në Departament:*

*Email: [departamenti.anglisht@unitir.edu.al](mailto:departamenti.anglisht@unitir.edu.al)*

Diplomat e marra nga studentët e departamentit të gjuhës angleze të diplomuar në të gjitha ciklet e studimeve në Fakultetin e Gjuhëve të Huaja, njihen në SHBA, Kanada dhe Evropë duke ju krijuar mundësi për studime të mëtejshme dhe/apo punësim, jo vetëm në drejtimet dhe programet e studimit të FGJH-së, por dhe në një shumëllojshmëri programesh të tjera studimi.

Gjatë këtyre viteve Departamenti i gjuhës Angleze ka vendosur marrëdhënie bashkëpunimi me Këshillin Britanik, Ambasadën Amerikane, Korpusin e Paqes, universitete të ndryshme në Evropë dhe më tej, duke u përfshirë në projekte të përbashkëta kërkimore-shkencore.

Departamenti organizon çdo vit konferencën e tij, ku marrin pjesë profesorët tanë, por edhe profesorë të universiteteve të tjera në vend dhe partnerët jashtë vendit. Risi është gjithashtu edhe organizimi i Konferencës Studentore, ku marrin pjesë studentë të ciklit të dytë të studimeve master.







## DEPARTAMENTI I GJUHËS FRËNGE

### Cikli i Parë i Studimeve:

Bachelor në Gjuhë Frënge me profile:

- Gjuhë dhe Komunikim
- Përkthim dhe Interpretim
- Gjuhë, Letërsi dhe Qytetërim Francez

### Cikli i Dytë i Studimeve:

Master i Shkencave:

- Mësuesi e Gjuhës Frënge për Arsimin e Mesëm të Lartë
- Gjuhë dhe Komunikim Ndërkulturor e Turistik
- Përkthim Teknik - Letrar dhe Interpretim
- Diplomë e dyfishtë me Universitetin Sorbonne Paris Nord, Fusha: Trajtimi Automatik i Gjuhëve, Trajtimi informatik dhe gjuhësor i dokumenteve të shkruara.

*Kontakte në Departament:*

*Email: [departamenti.frangjisht@unitir.edu.al](mailto:departamenti.frangjisht@unitir.edu.al)*

Departamenti ka bashkëpunime me Ambasadën Franceze në Tiranë, Organizatën Ndërkombëtare të Frankofonisë (OIF), Agjencinë Universitare të Frankofonisë (AUF), Kampusin Numerik Frankofon (CNF), Qendrën Rajonale Frankofone për Evropën Qendrore dhe Lindore (CREFECO) dhe Universitete Franceze. Të gjitha këto bashkëpunime favorizojnë dukshëm konsolidimin e formimit shkencor të pedagogëve si edhe cilësinë e lartë të mësimdhënies së gjuhës e kulturës frënge, nëpërmjet shkëmbimeve dhe trajnimeve për ta dhe për studentët, si dhe veprimtarite e larmishme shkencore universitare dhe pasuniversitare.

Në Departamentin e Gjuhës Franceze studentët janë pjesëmarrës dhe protagonistë në veprimtari të larmishme ekstrakurrikulare si konkursi i përkthimit më të mirë, vënie në skenë e komedive muzikore, realizim posterash me tema të frankofonisë, reportazhe informuese prezantime rreth temës së të drejtave të njeriut, mbrëmje poetike, shfaqje me krijime nga ata vetë si dhe në veprimtari të ndryshme sportive.



**Prof. Asoc. Dr. Alba Frashëri**  
Përgjegjëse Departamenti





**Dr. Marsela Likaj**  
Përgjegjës Departamenti



## DEPARTAMENTI I GJUHËS GJERMANE

### Cikli i Parë i Studimeve:

**Bachelor në Gjuhë Gjermane me profile:**

- Gjuhë dhe Komunikim
- Përkthim dhe Interpretim
- Gjuhë, Letërsi dhe Qytetërim Gjermanishtfolës

### Cikli i Dytë i Studimeve:

**Master i Shkencave:**

- Mësuesi e Gjuhës Gjermane për Arsimin e Mesëm të Lartë
- Gjuhë dhe Komunikim Ndërkulturor e Turistik
- Përkthim Teknik - Letrar dhe Interpretim
- Diplomë e dyfishtë me Universitetin Sorbonne Paris Nord, Fusha: Trajtimi Automatik i Gjuhëve, Trajtimi informatik dhe gjuhësor i dokumenteve të shkruara.

**Master Profesional:**

- Master i delokalizuar me Universitetin e Strasburgut / ITI-RI në degën Përkthim Profesional

*Kontakte në Departament:*

*Email: [departamenti.gjermanisht@uniir.edu.al](mailto:departamenti.gjermanisht@uniir.edu.al)*

Të gjithë pedagogët janë kualifikuar në vendet gjermanishtfolëse dhe kanë përvojë shumëvjeçare në mësimdhënie. Pjesë e stafit akademik janë edhe pedagogë gjermanë, falë bashkëpunimit tashmë 30 vjeçar me Shërbimin e Shkëmbimit Akademik Gjerman (DAAD).

Departamenti organizon çdo vit aktivitete shkencore, kulturore, trajnime në fushën e mësuesisë, përkthimit, turizmit etj, duke u dhënë mundësi studentëve të përftojnë njohuri dhe të zgjerojnë horizontin, për të qenë të orientuar në tregun e punës.

Nëpërmjet pjesëmarrjes në programe të ndryshme ndërkombëtare studentëve u ofrohet mundësia e mobilitetit duke u mbështetur financiarisht për disa javë, një semestër apo një cikël studimi në universitetet partnere jashtë vendit.

Diplomat e përfuara nga programet e studimit në degën Gjuhë Gjermane njihen në Evropë, SHBA etj., gjë e cila rrit mundësinë e punësimit pas përfundimit të studimeve në këtë degë.





## DEPARTAMENTI I GJUHËS ITALIANE

### Cikli i Parë i Studimeve:

#### Bachelor në Gjuhë Italiane me profile:

- Gjuhë dhe Komunikim
- Përkthim dhe Interpretim
- Gjuhë, Letërsi dhe Qytetërim Italian

### Cikli i Dytë i Studimeve:

#### Master i Shkencave:

- Mësuesi e Gjuhës Italiane për Arsimin e Mesëm të Lartë
- Gjuhë dhe Komunikim Ndërkulturor e Turistik
- Përkthim Teknik - Letrar dhe Interpretim
- Diplomë e dyfishtë me Universitetin Sorbonne Paris Nord, Fusha: Trajtimi Automatik i Gjuhëve, Trajtimi informatik dhe gjuhësor i dokumenteve të shkruara.

#### Master Profesional:

- Master i delokalizuar me Universitetin e Strasburgut / ITI-RI në degën Përkthim Profesional

*Kontakte në Departament:*

*Email: [departamenti\\_italisht@unitir.edu.al](mailto:departamenti_italisht@unitir.edu.al)*

Departamenti Gjuhës Italiane, që prej fillimit të tij, ka spikatur për një aktivitet të gjallë shkencor, i cili ka lënë gjurmët e veta ndër vite, duke u shndërruar në një burim të pasur informacioni dhe përvoja, që do t'u vijë në ndihmë brezave të ardhshëm dhe studiuesve të rinj. Në fokus të këtyre aktiviteteve ka qenë hulumtimi, trajtimi, argumentimi, diskutimi dhe rrahja e mendimeve rreth tematikave të rëndësishme me natyrë gjuhësore, didaktike, letrare, kulturore, përkthimore, etj.

Departamenti organizon çdo vit konkursin “Attraversare la Penisola. Incontri, ricordi, suggestioni, paesaggi ed architetture da un viaggio in Italia”, ku studentit fitues i jepet një bursë për të ndjekur një kurs gjuhe dhe kulture italiane në Itali, Gemona, Udine.

Në kuadër të programit Erasmus+ studentët tanë kanë mundësi për mobilitete në të gjithë ciklet e studimit: Bachelor, Master dhe PhD në universitetet më të mira evropiane.

Ne kemi bashkëpunime me disa Universitete Italiane si: Università degli Studi di Bari, Universitetin La Sapienza, CESFORIA Centro di Studi e Formazione nelle Relazioni Interadriatiche, Università di Salerno, etj.



**Prof. Asoc. Dr. Mirela Papa**  
Përgjegjës Departamenti





**Dr. Serxho Rama**  
Përgjegjës Departamenti



# DEPARTAMENTI I GJUHËS SPANJOLLE

## Cikli i Parë i Studimeve:

**Bachelor në Gjuhë Spanjolle me profil:**

- Gjuhë, Letërsi dhe Qytetërim Hispanik

## Cikli i Dytë i Studimeve:

**Master i Shkencave:**

- Gjuhë dhe Komunikim Ndërkulturor e Turistik
- Përkthim Teknik - Letrar dhe Interpretim
- Diplomë e dyfishtë me Universitetin Sorbonne Paris Nord, Fusha: Trajtimi Automatik i Gjuhëve, Trajtimi informatik dhe gjuhësor i dokumenteve të shkruara.

**Master Profesional:**

- Master i delokalizuar me Universitetin e Strasburgut / ITI-RI në degën Përkthim Profesional

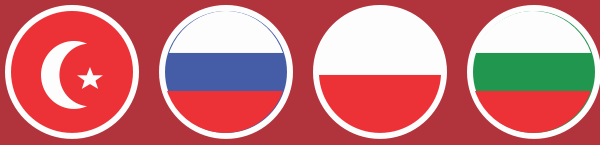
*Kontakte në Departament:*

*Email: [departamenti.spanjisht@unitir.edu.al](mailto:departamenti.spanjisht@unitir.edu.al)*

Departamenti i Gjuhës Spanjolle për disa vite ka qenë Qendër e provimit Pasuniversitar DELE (Diploma de Español como Lengua Extranjera), diplomë e Gjuhës Spanjolle si Gjuhë e Huaj, e cila njihet ndërkombëtarisht, e organizuar nga Instituti Cervantes, me seli në Romë, në bashkëpunim me Ambasadën Spanjolle në Tiranë.

Në kuadër të programit Erasmus+, çdo vit hapen thirrje për aplikime të mobiliteteve me bursa për studentët e nivelit Bachelor, Master dhe PhD, në Universitete të ndryshme spanjolle si: Universiteti i Granadës, i Almerisë, i Huelva, Santanderit, etj.





## DEPARTAMENTI I GJUHËVE SLLAVE E BALLKANIKE

### Cikli i Parë i Studimeve

#### Bachelor në Gjuhë Turke me profile:

- Gjuhë, Letërsi dhe Qytetërim Turk
- Përkthim e Interpretim

#### Bachelor në Gjuhë Ruse me profile:

- Gjuhë, Letërsi dhe Qytetërim Rus
- Përkthim e Interpretim

### Cikli i Dytë i Studimeve

#### Masteri Shkencave në Gjuhë Turke:

- Mësuesi në Gjuhën Turke për Arsimin e Mesëm të Lartë
- Gjuhë dhe Komunikim Ndërkulturor e Turistik
- Përkthim Teknik - Letrar dhe Interpretim
- Diplomë e dyfishtë me Universitetin Sorbonne Paris Nord, Fusha: Trajtimi Automatik i Gjuhëve, Trajtimi informatik dhe gjuhësor i dokumenteve të shkruara.

#### Master Profesional:

- Master i delokalizuar me Universitetin e Strasburgut / ITI-RI në degën Përkthim Profesional

#### Masteri Shkencave në Gjuhë Ruse:

- Gjuhë dhe Komunikim Ndërkulturor e Turistik
- Përkthim Teknik - Letrar dhe Interpretim

Shkolla Verore e Bullgarishtes është e para e këtij lloji në vendin tonë e organizuar nga Departamenti i Gjuhëve Sllave dhe Ballkanike i FGJH-së, në kuadër të Programit Erasmus+ që UT-ja ka me Universitetin Veliko Ternovo "St. Shën Kirili dhe Metodi" të Bullgarisë.

Në "Ditën e Gjuhës Ruse", e cila festohet në ditëlindjen e poetit të madh rus A. S. Pushkin, Departamenti i Gjuhëve Sllave dhe Ballkanike në bashkëpunim me Shoqatën e Miqësisë Shqipëri-Rusi, organizon takime kulturore me temë "Gjuha Ruse: Gjuhë e Pushkinit dhe e afrimit mes kulturave". Përmes promovimit të vlerave të gjuhës dhe kulturës ruse në këtë ditë, synohet gjithashtu të përcillen vlera të solidaritetit mes popujve me ndikime në sektorë të tjerë të zhvillimit të shoqërive dhe me impakt të drejtpërdrejtë shoqëror, ekonomik, turistik në të dy vendet.

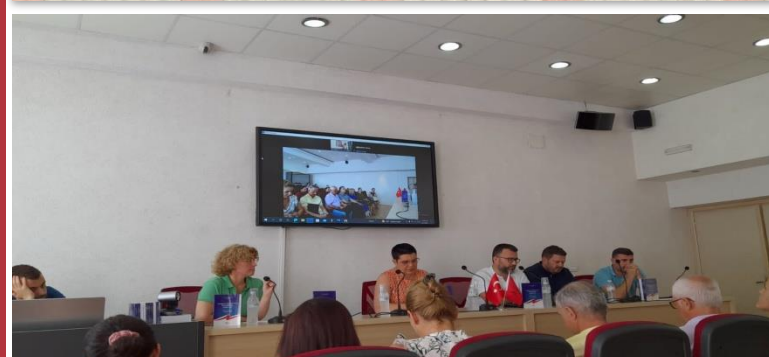
Për t'u ardhur në ndihmë studentëve të Degës së gjuhës turke dhe jo vetëm, organizohet çdo vit "Shkolla verore e osmanishtes" në bashkëpunim me Universitetin "Aydin" të Stambollit, Universitetin "Bartin" të Turqisë - Departamenti i Dialekteve Turke, me të cilin UT ka marrëveshje Erasmus+.



**Prof. Asoc. Dr. Adriatik Derjaj**  
Përgjegjës Departamenti

*Kontakte në Departament:*

*Email: [departamenti.sllavoballkanik@unitir.edu.al](mailto:departamenti.sllavoballkanik@unitir.edu.al)*





**Prof. Asoc. Dr. Sofia Delijorgji**  
Përgjegjës Departamenti



## DEPARTAMENTI I GJUHËS GREKE

### Cikli i Parë i Studimeve:

#### Bachelor në Gjuhë Greke me profile:

- Gjuhë, Letërsi dhe Qytetërim Grek
- Përkthim dhe Interpretim

#### Bachelor në Përkthim Greqisht - Anglisht

(në bashkëpunim me Universitetin Ioniaan të Korfuzit, Greqi)

### Cikli i Dytë i Studimeve:

#### Master i Shkencave:

- Mësuesi e Gjuhës Greke për Arsimin e Mesëm të Lartë
- Gjuhë dhe Komunikim Ndërkulturor e Turistik
- Përkthim Teknik - Letrar dhe Interpretim
- Diplomë e dyfishtë me Universitetin Sorbonne Paris Nord, Fusha: Trajtimi Automatik i Gjuhëve, Trajtimi informatik dhe gjuhësor i dokumenteve të shkruara.

#### Master Profesional:

- Master i delokalizuar me Universitetin e Strasburgut / ITI-RI në degën Përkthim Profesional

*Kontakte në Departament:*

*Email: [departamenti.greqisht@unitir.edu.al](mailto:departamenti.greqisht@unitir.edu.al)*

Departamenti i Gjuhës Greke punon për realizimin e objektivave dhe synimeve si në planin e karrierës akademike, ashtu edhe në planin e mësimdhënies cilësore sipas standardeve të reja evropiane. Arritjet e këtyre synimeve e objektivave departamenti i mbështet fort në bashkëpunimin e shumëfishtë me disa Universitete të Greqisë si: Universiteti i Janinës, Universiteti Aristotelio i Selanikut, me projekte të ndryshme shkencore, me shoqata dhe fondacione të ndryshme Greke si psh: Fondacioni Aleksandros Onassis me qendër në Athinë, me Ambasadën Greke në Tiranë, dhe me shkollën “Arsakeio”, për praktikantë e studentëve të ciklit të dytë.

Në sajë të bashkëpunimeve, çdo vit zhvillohen konferenca ndërkombëtare me tematikë letrare, gjuhësore, kulturore dhe përkthimore, si edhe aktivitete kulturore me studentë. Kjo punë është zhvilluar paralelisht dhe me shkëmbime të stafit akademik nga të dyja palët në fushën e mësimdhënies, si edhe në trajnime të pedagogëve.

Me studentët e Degës së Gjuhës Greke janë zhvilluar kurse verore në Universitetin e Janinës dhe Aristotelio të Selanikut, si edhe shkëmbime të studentëve në kuadrin e programit Erasmus+.



**Dr. Dhonat Kote**  
Drejtori i Filialit Sarandë



# FILIALI SARANDË

## DEPARTAMENTI I GJUHËS ANGLEZE

### Cikli i Parë i Studimeve:

**Bachelor në Gjuhë Angleze me profile:**

- Gjuhë Angleze
- Përkthim dhe Interpretim
- Studime Britanike dhe Amerikane

### Cikli i Dytë i Studimeve:

**Master i Shkencave:**

- Mësuesi e Gjuhës Angleze për Arsimin e Mesëm të Lartë
- Gjuhë dhe Komunikim Ndërkulturor e Turistik
- Përkthim Teknik - Letrar dhe Interpretim
- Diplomë e dyfishtë me Universitetin Sorbonne Paris Nord, Fusha: Trajtimi Automatik i Gjuhëve, Trajtimi informatik dhe gjuhësor i dokumenteve të shkruara.

**Master Profesional:**

- Përkthim profili: Përkthyes
- Master i delokalizuar me Universitetin e Strasburgut/ITI-RI në degën Përkthim Profesional

*Kontakte në Departament:*

*Email: [dhonat.kote@unitir.edu.al](mailto:dhonat.kote@unitir.edu.al)*

Programi i studimit “Bachelor” në Gjuhë Angleze në Filialin e Sarandës është një program studimi 3-vjeçar, i zhvilluar në përputhje me kurrikulën e programit të Gjuhës Angleze në Fakultetin e Gjuhëve të Huaja të Universitetit të Tiranës

Me përfundimin e studimeve të këtij cikli studentët pajisen me Diplomë Bachelor në Gjuhë Angleze



# Çfarë prespektive

## ka diploma ime?

Diplomat e FGJH-së ju japin mundësi të shumta punësimi brenda dhe jashtë vendit.

Për të përmbushur misionin final, FGJH-ja shërben si urë lidhëse midis studentëve dhe tregut të punës, duke krijuar kontaktet e duhura me punëdhënës potencialë.

Programet e ofruara nga Fakulteti i Gjuhëve të Huaja i përgatisin studentët me kompetenca në gjuhë, letërsi dhe kultura të ndryshme të huaja, për t'i bërë ata anëtarë të ditur dhe të ndjeshëm të shoqërisë globale.

Në FGJH janë diplomuar studentë, të cilët janë shquar për kontributin e tyre në fusha të ndryshme dhe të shumëllojshme të veprimtarisë profesionale dhe shoqërore, si në sektorin publik, kryesisht në politikëbërie, përkthim dhe interpretim, gazetari, diplomaci, mësimdhënie në nivele të ndryshme dhe në sektorin privat, nëpërmjet bizneseve të tyre të suksesshme.

Mësues i gjuhës së huaj pranë institucioneve arsimore publike e Private.

Mësues i qendrave të gjuhëve të huaja.

Punonjës i zyrave të marrëdhënieve me jashtë dhe me publikun në të gjitha institucionet publike dhe private.

Punonjës i diplomacisë shqiptare në botë apo i atyre të huaja në Shqipëri.

Punonjës i mediave të shkruara e visive.

Përpunues i të dhënave nga Inteligjenca Artificiale.

Përkthyes pranë shtëpive botuese, zyra avokatie, noterie, etj.

Redaktues i faqeve të internetit.

Punonjës në Info-point turistike pranë bashkive në të gjithë vendin.

Interpret për konferenca.

Guidë turistike në muze, qendra historike e kulturore.

Studiues dhe mediator kulturor.

Punonjës në institucione me profil pedagogjiko-arsimor si MAS, Ministri, Instituti i Kurrikulave; Instituti Pedagogjik; Drejtori Arsimore.



## Si organizohet një vit akademik?



Për më shumë vizitoni në web linkun:  
<http://fgjh.edu.al/struktura-akademike/>

Data për fillimin e vitit akademik përcaktohet me Vendim të Ministrisë së Arsimit dhe Sportit.

Struktura mësimore është e ndarë në 2 semestra:

- Semestri I nis me procesin mësimor dhe pasohet nga sezoni i provimeve të dimrit.
- Semestri II vijon me procesin mësimor dhe pasohet nga sezoni i provimeve të verës.

Në vitin akademik janë 3 sezone të rregullta provimesh: i dimrit, i verës dhe i vjeshtës. Në raste të veçanta, mund të hapen edhe 2 sezone shtesë, me kërkesë të Këshillit Studentor.

## Rregullore të Institucionit

### E drejta për informim është një nga të drejtat tuaja themelore. Ushtrojeni atë!!!

Këshilli Studentor i Fakultetit të Gjuhëve të Huaja (KSFGJH) është organizëm i pavarur, i cili përfaqëson dhe mbron interesat e studentëve të FGJH-së në të gjitha programet e studimit.

KSFGJH-ja përbëhet nga studentë të zgjedhur në mënyrë demokratike. KSFGJH ndihmon studentët për të:

- përcjellë mendimet dhe kërkesat e tyre;
- rritur cilësinë e mësimnxënies;
- ndihmuar studentët që kanë nevojë si në aspektin mësimor ashtu edhe në atë të përfaqësimit;
- nxitur frymën e bashkëpunimit mes tyre dhe me pedagogët;
- nxitur punën kërkimore shkencore;
- përfaqësuar FGJH-në sa më denjësisht në rritjen e emrit dhe të vlerave të institucionit.

KSFGJH-ja ka edhe sallën e tij e cila shërben si vend takimi, promovimi, takime letrare, leksione të hapura, apo trajnime për studentët tanë.

Në FGJH të gjithë rregulloret dhe procedurat në fuqi të institucionit janë lehtësisht të aksesueshme edhe nga ju.

Për t'u njohur me aktet rregullore (Statuti, Rregulloret, Strategjitë etj) si aktet ligjore, klikoni në linkun:

<https://fgjh.edu.al/legjislacioni/>  
<https://unitir.edu.al/rregullore-ut/>



**RREGULLAT**

# Apliko për Bursë!

Fakulteti i Gjuhëve të Huaja, si pjesë e Universitetit të Tiranës, akordon Bursa Ekonomike të ofruara nga Buxheti i Shtetit.

FGJH-ja në strategjinë e tij ka në qendër studentët dhe zhvillimin e tyre. Përgjegjësia kundrejt tyre është e madhe, jo vetëm për t'i garantuar një arsim cilësor, por gjithashtu edhe për të ndihmuar çdo student të ketë mundësinë të jetë pjesë e Fakultetit tonë, duke i ofruar bursa të ndryshme.

Bursat janë të ndara sipas kategorive më poshtë:

## ❖ Jashtë kriterit ekonomik

- Studentë me aftësi ndryshe ose kushte mjekësore të vërtetuara nga Komisioni Mjekësor i Caktimit të Aftësisë për Punë (KMCAAP);
- Studentë që i kanë të dy prindërit pensionistë ose njërin prind pensionist dhe prindi tjetër nuk jeton;
- Studentë që i kanë të dy prindërit me aftësi ndryshe;
- Studentë të Komunitetit Rom;
- Studentë të ish të dënuarve dhe të përndjekurve politikë;
- Fëmijë të policëve të rënë në krye të detyrës.

Për informacion më të detajuar lidhur me këto bursa, lexoni përditësimet në faqen Web Link: [www.fgjh.edu.al](http://www.fgjh.edu.al)  
Gjithashtu në faqen zyrtare të facebook në linkun: [Fakulteti i Gjuhëve të Huaja i UT-së - Faqja zyrtare - Home | Facebook](#)



## ❖ Sipas kriterit ekonomik

- Studentë, familja e të cilëve trajtohet me ndihmë ekonomike si familje në nevojë;
- Bashkëshortët që kanë fëmijë dhe janë të dy studentë.

## ❖ Sipas kriterit të mesatares

- Bursat e Ekselencës nga të cilët përfitojnë studentët me mesatare mbi 9.

**Vendi i aplikimit është Zyra e Informacionit dhe Zyra e Financës**

**Afatet e dorëzimit të aplikimeve dhe kriteret, publikohen pas njoftimeve zyrtare.**

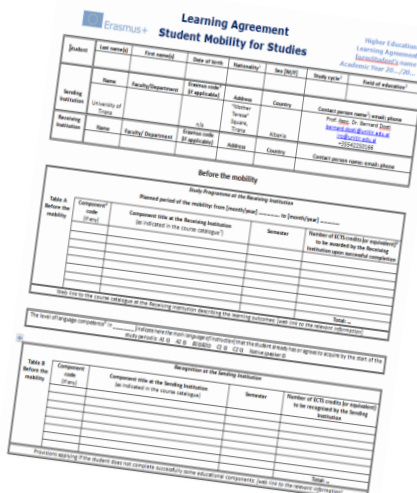
## Si të aplikoj për Bursë Erasmus+?

Fakulteti i Gjuhëve të Huaja si pjesë e Universitetit të Tiranës është pjesë e programit “Erasmus+”, të lançuar nga Bashkimi Europian, i cili synon ndër të tjera krijimin e mundësive të studimit, mësimdhënies dhe trajnimit jashtë vendit në periudha të shkurtra. Llojet e mobilitetit të ofruara nga ky program, përfshijnë shkëmbimin e studentëve për studime në të tri ciklet e studimit: Bachelor, Master dhe doktoratë.

Në kuadër të programit të Bashkimit Evropian Erasmus+ dhe të programeve të tjera të ngjashme të financuara nga partnerët tanë mbështetës, studentët mund të thellojnë studimet në universitete të tjera prestigjioze jashtë vendit.

Studentët tanë kanë të drejtë të përfitojnë çdo vit nga thirrjet e ndryshme për mobilitete në universitetet Evropiane.

- Ndiqni thirrjet për mobilitet në web UT sipas linkut: [Erasmus + Archives - Fakulteti i Gjuhëve të Huaja \(fgjh.edu.al\)](http://Erasmus + Archives - Fakulteti i Gjuhëve të Huaja (fgjh.edu.al))
- Plotësoni aplikimin Learning Agreement
- Kontaktoni me Koordinator Akademik Erasmus+ në nivel Fakulteti me Zv. Dekan për Ciklin e Dytë të Studimeve Dr. Drita Rira, Koordinatore akademike Erasmus+ dhe marrëdhëniet me jashtë.



The image shows a sample of the Erasmus+ Learning Agreement form. It is titled "Erasmus+ Learning Agreement Student Mobility for Studies". The form is divided into several sections: "Before the mobility" and "After the mobility". It includes fields for personal information, contact details, and a table for recording the components of the mobility. The table has columns for "Component title at the receiving institution", "Semester", and "Number of ECTS credits to be recognized by the sending institution".

E-mail: [drita.rira@unitir.edu.al](mailto:drita.rira@unitir.edu.al) / [iro@unitir.edu.al](mailto:iro@unitir.edu.al)  
Orari: 09:00-15:00, nga e hëna në të premte.



Fakulteti i Gjuhëve të Huaja përfiton nga një numër i madh marrëveshesh ndërinstitucionale që Universiteti i Tiranës ka nënshkruar me universitetet më në zë të Evropës.

Për informacion më të detajuar klikoni në linkun: [Programe Erasmus - Fakulteti i Gjuhëve të Huaja \(fgjh.edu.al\)](http://Programe Erasmus - Fakulteti i Gjuhëve të Huaja (fgjh.edu.al))

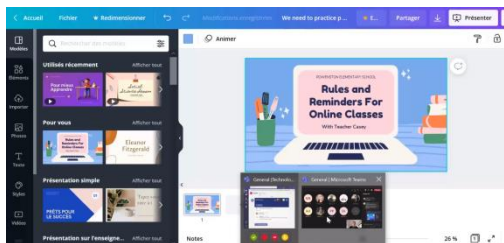
Mobilitetet e ofruara do të ndikojnë ndjeshëm në rritjen e njohurive, rritjen e kualifikimit dhe eksperiencës suaj, njohjen dhe sigurimin e një literature bashkëkohore të nevojshme si dhe në krijimin e kontakteve personale apo institucionale për mundësi bashkëpunimi me studentë/kolegë apo universitete të tjera.

## Dokumentet kryesore në aplikim për mobilitete Erasmus+ janë:

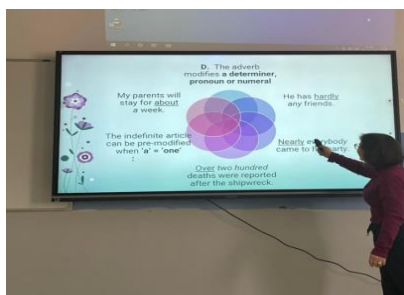
- CV (në gjuhën që do të zhvillohet programi i studimit);
- Kopje e Pasaportës;
- Lista e notave (e përkthyer dhe noterizuar në gjuhën që do të kryhet programi i studimit);
- Vërtetim studentit (i përkthyer dhe noterizuar në gjuhën që do të kryhet programi i studimit);
- Letër Motivimi (në gjuhën që do të kryhet programi i studimit);
- Certifikatë e gjuhës së huaj.

## Platformat elektronike që fakulteti ynë përdor

### “Microsoft Teams”



Ju keni mundësi të komunikoni me pedagogët tuaj edhe nëpërmjet platformës “Teams” për të shkarkuar leksione, detyra apo materiale për çdo lëndë.

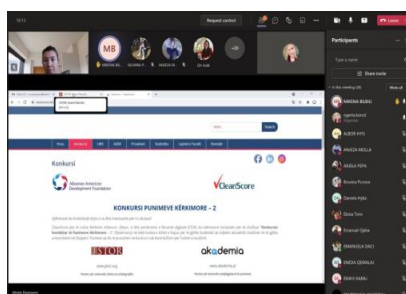


Në platformën “Teams” do të gjeni edhe informacione në lidhje me çdo trajnim apo aktivitet që do të zhvillohet përgjatë vitit akademik.

Shkarkoni në telefon ose në kompjuterin tuaj personal aplikacionin falas “Teams”.



Për të hyrë në këtë platformë, pasi të keni kryer regjistrimin si student i fakultetit tonë, ju do të pajiseni me kredencialet tuaja universitare nga departamenti përkatës.



### Platforma “e-Student”



Kjo platformë është e lidhur me platformën “e-Albania”.

Nëpërmjet këtij sistemi studentët do të kenë mundësi:

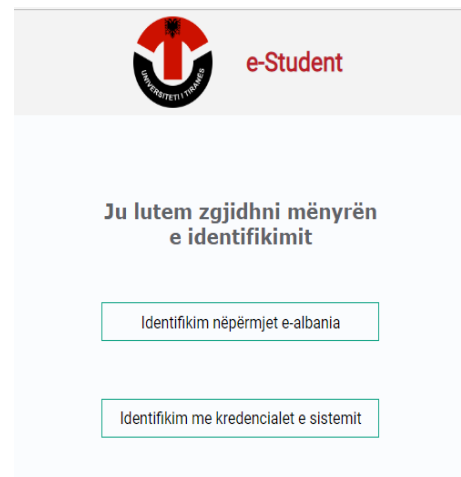
- të informohen mbi notat dhe lëndët;
- të aplikojnë për nxjerrjen e listës së notave;
- të aplikojnë për vërtetim studentit, nëpërmjet e-Albania.

Platforma e-Studenti lehtëson punën e pedagogëve dhe i vjen në ndihmë studentëve për të aksesuar në informacione të vlefshme për ta.

Studentët tanë pajisen me kredencialet e tyre, të cilat gjenerohen nga IT e Fakultetit.

Për t'u bërë pjesë e platformës klikoni në linkun:

[http://e-student.unitir.edu.al/e\\_student\\_ut](http://e-student.unitir.edu.al/e_student_ut)



# Qendra e Kurseve të Gjuhëve të Huaja

Qendra e Kurseve pranë Fakultetit të Gjuhëve të Huaja, ofron kurse të gjuhëve të huaja nga niveli fillestar deri në atë të përparuar me metodologji dhe kushte bashkëkohore të mësimdhënies.

Gjuhët që ne ofrojmë janë:  
**Anglisht, Frëngjisht,  
Italisht, Gjermanisht,  
Greqisht, Spanjisht,  
Kroatisht, Polonisht,  
Rusisht, Arabisht,  
Hebraisht dhe Turqisht.**



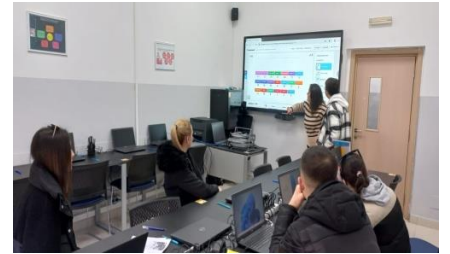
## Kontakte:

Email: [qendra.gjuhevetehuaaja@unitir.edu.al](mailto:qendra.gjuhevetehuaaja@unitir.edu.al)

Facebook: Qendra e Gjuhëve të Huaja – Fakulteti i Gjuhëve të Huaja

Instagram: qendra.gjuhevetehuaaja

Tel: 04 2452610



## DEGA E TRAJNIMEVE

Fakulteti i Gjuhëve të Huaja ka fituar të drejtën e ofrimit të trajnimeve në kuadër të zhvillimit të vazhdueshëm profesional të punonjësve arsimorë, licensuar nga MAS me Nr. 555/68 Prot., datë 30.05.2022 dhe me Vendim Nr. 176, datë 20.05.2022 të Komisionit të Akreditimit të Programeve/Moduleve të Trajnimit. Dega e Trajnimeve në Fakultetin e Gjuhëve të Huaja, Universiteti i Tiranës zhvillon trajnime me **1, 2, dhe 3 kredite**.

## Kontakte:

Email: [trajnimefgjh@unitir.edu.al](mailto:trajnimefgjh@unitir.edu.al)

Email: [elona.dervishi@unitir.edu.al](mailto:elona.dervishi@unitir.edu.al)



**Modul 1:** “Përdorimi i platformës virtuale në mësimdhënie (classroom, zoom, blogger) dhe micro-bit”- 1 kredit

**Modul 2:** “Mësimi dhe vlerësimi i nxënësve nëpërmjet aplikacioneve kahoot, mentimeter, quizlet” – 1 kredit

**Modul 3:** “Përdorimi i platformës virtuale në mësimdhënie (team, office 365)” – 2 kredite

**Modul 4:** “Hartimi dhe realizimi i një projekti në mësimdhënien në klasë dhe në distancë” – 1 kredit

**Modul 5:** “Mësimdhënia dhe të nxëniti bazuar në kompetenca dhe planifikimi i veprimtarive mësimore sipas nevojave të veçanta dhe niveleve të ndryshme mësimore” – 3 kredite

**Modul 6:** “Teknikat e të pyeturit dhe diskutimi”- 2 kredite

**Modul 7:** “Testimi dhe vlerësimi i të nxëniti si dhe nxitja e autonomisë së nxënësit bazuar në portofolin pegj” – 3 kredite

**Modul 8:** “Menaxhimi i klasës dhe i konflikteve, mirëqenia e nxënësve në klasë” – 2 kredite

**Modul 9:** “Integrimi i koncepteve të barazisë gjinore në mësimdhënie”- 1 kredit

**Modul 10:** “Përkrahja e diversitetit”- 1 kredit

Si të bëheni pjesë e moduleve të trajnimit ?

Klikoni në linkun:

<https://trajnime.arsimi.rash.al/Trajnimes/TrajnimeMesues>

Dega e Cilësisë dhe Kurrikulave në Fakultetin e Gjuhëve të Huaja, Universiteti i Tiranës, është përgjegjëse për kontrollin, vlerësimin, garantimin dhe përmirësimin e cilësisë në FGJH dhe të programeve të studimit që ofron.

Kjo zyrë bashkëpunon dhe shkëmben përvoja me njësitë kryesore të vlerësimit të cilësisë me Universitetet e huaja, më ngushtësisht me Universitetin e Poitiers-së, në Francë si dhe me ish-studentë, sot pjesë e ALUMNI. Nëpërmjet këtij bashkëpunimi, NJSBC i vjen në ndihmë të gjithë studentëve të cilët kryejnë shkëmbime studimi me Universitetet ndërkombëtare.

## Dega e Cilësisë dhe Kurrikulave në FGJH

- Mbështet dhe ofron sigurimin e cilësisë në mësimdhënie.
- Vlerëson përfshirjen e studentëve në procesin e të nxënës.
- Siguron promovimin e kulturës së cilësisë nëpërmjet komunikimit të vazhdueshëm me të gjitha strukturat dhe studentët.
- Planifikon dhe organizon vlerësimin e brendshëm të cilësisë së programeve të studimit.
- Evidenton dhe ndjek problematikat e lidhura me cilësinë e mësimdhënies.
- Organizon dhe ndjek zhvillimin e pyetësorit studentor për cilësinë e mësimdhënies për çdo program studimi. (2 herë në vit) si edhe atë institucional.
- Bën vlerësimin e performancës të personelit akademik.
- Realizon studime për të vlerësuar ecurinë e punësimit të studentëve dhe efikasitetin e programeve të studimit.
- Ofron hapësirën e ndihmës së studentit drejt suksesit.



## Kontakt

Email: [njsbc.fgjh@unitir.edu.al](mailto:njsbc.fgjh@unitir.edu.al)

klikoni në linkun: <https://fgjh.edu.al/zyra-e-vleresimit-te-cilesise-dhe-kurrikules/>

## Si të jem pjesë e Projekteve në FGJH?

Dega e Projekteve është njësi mbështetëse e dedikuar për ndërtimin e partneritetit në projekte kërkimore e zhvilluese, që mbështeten nga BE apo fondacione të ndryshme kombëtare dhe ndërkombëtare.

Në thirrjet e shpeshta për projekte, stafi i fakultetit bën pjesëmarrës në grupin e punës, studentë aktivë të fakultetit. FGJH-ja nxit shpirtin sipërmarrës e inovativ të studentëve duke ndikuar në zhvillimin e një mjedisi motivues dhe pozitiv për studentët.

Ne mirëpresim projekt-idetë e studentëve tanë, për t'i orientuar ata drejt suksesit, me ndihmën e bashkëpunëtorëve të FGJH-së.

**Ndiqui rrjetet sociale të FGJH-së,  
për thirrje të ndryshme dhe  
motivohuni për të vënë në jetë  
idetë tuaja!**

Kontakt:

email: [vasilika.bezhani@unitir.edu.al](mailto:vasilika.bezhani@unitir.edu.al)

Fakulteti i Gjuhëve të Huaja i UT-së – Faqja zyrtare web  
në likun: <https://fgjh.edu.al/dega-e-projekteve/>

Facebook: "Fgjh- Zyra e Projekteve"

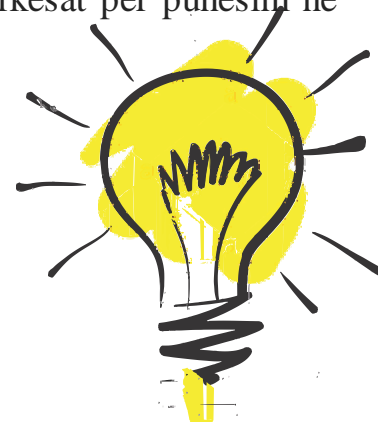
në likun: <https://www.facebook.com/fgjh.zyraeprojekteve>



# Zyra e Këshillimit të Karrierës

Zyra e Këshillimit të Karrierës ka në fokus të saj nxitjen e bashkëpunimit me studentët dhe synon të realizojë lidhjen mes studimeve akademike dhe mundësive të punësimit për studentët e diplomuar në FGJH. Kjo zyrë u krijon atyre mundësi të promovohen në kompani, organizata si edhe shoqata të ndryshme të interesuara për profesionistë.

Zyra e Këshillimit të Karrierës organizon dhe monitoron Praktikën Profesionale dhe Panairin e Punës, si dhe udhëzon studentët për zhvillimin në karrierë, duke u përqendruar në interesat personale të studentëve, si dhe harmonizimin e tyre me kërkesat për punësim në tregun e punës.



Qëllimi i Zyrës së Këshillimit të Karrierës është të mundësojë mbështetjen dhe nxitjen e studentëve në zhvillimin e potencialit të tyre për një qasje më të mirë me risitë e kërkesave të tregut dhe synon të rrisë numrin e të punësuarve në fushën e tyre të studimit.

Pjesë e misionit të Zyrës së Këshillimit të Karrierës është edhe përfshirja e studentëve në:

- ❖ **Workshop-e**
- ❖ **Trajnime**
- ❖ **Ditët e Dyerve të Hapura**
- ❖ **Panairë Pune**
- ❖ **Takime të Hapura**

Zyra e Këshillimit të Karrierës organizon leksione të hapura me tematika të ndryshme si:

- ❖ **Krijimi i një CV-je**
- ❖ **Shkrimi i Letrës së Motivimit**
- ❖ **Përgatitja e studentëve për intervista pune, etj**

## Kontakte

E-mail: [keshillimkarriere.fgjh@unitir.edu.al](mailto:keshillimkarriere.fgjh@unitir.edu.al)

E-mail: [hensione.berhomi@unitir.edu.al](mailto:hensione.berhomi@unitir.edu.al)

Facebook: [FAKULTETI I GJUHEVE TE HUAJA TIRANE](https://www.facebook.com/FAKULTETI_I_GJUHEVE_TE_HUAJA_TIRANE)

Web: <https://fgjh.edu.al/>

Fakulteti i Gjuhëve të Huaja, Kati i parë.



# PANAIRI I PUNËS - FGJH



Fakulteti i Gjuhëve të Huaja, në startegjinë e tij për përmirësimin e programeve të studimit, e ka sfidë të tijën kualifikimin sa më të mirë të studentëve në specialitetet e tyre të studimit e bashkëpunimin më të ngushtë me bizneset dhe institucionet e ndryshme, për të përshtatur sa më mirë programet me tregun e punës si edhe për të pasur fleksibilitet më të madh gjatë karrierës profesionale të studentëve.



Fakulteti i Gjuhëve të Huaja organizon “Panairin e Punës” çdo vit ku marrin pjesë shumë kompani, organizata, institucione arsimore, shtëpi botuese, agjenci turistike, apo biznese të cilët paraqesin oferta pune për studentët tanë.



Panairi i Punës shërben gjithashtu si një pikë takimi mes studentëve dhe kompanive të ndryshme të interesuara për punësim, studime dhe praktika.







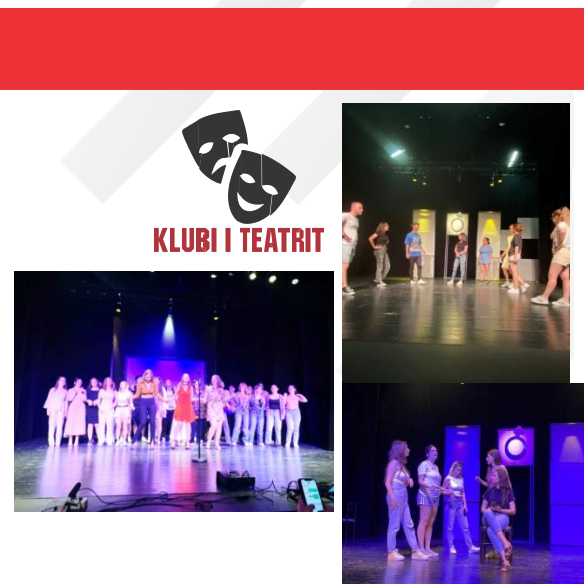
# Si të bëheni pjesë e aktiviteteve në fakultet?

Përfshirja në klubet ekstrakurrikulare, mund të jetë një nga aspektet më të bukura të kohës suaj në universitet. Pavarësisht rezultateve që merrni në provime, në rritjen tuaj personale, ka gjithmonë një aktivitet ku ndiheni mirë dhe shprehni hapur talentin tuaj.

Klubet që mund të zgjidhni ju lidhin me një rrjet të gjerë njerëzish dhe profesionistësh, e për më tepër me shumë mundësi ju vënë në kontakt edhe me punëdhënësin tuaj të ardhshëm.

Ajo që ka rëndësi është përfshirja! Për mirëqenien tuaj personale ka gjithmonë një aktivitet ku mund të ndiheni mirë dhe të shprehni hapur talentin tuaj.

FGJH-ja ka aktivë 10 klube me përmbajtje artistike, sportive, vullnetare të cilat janë:



Registrohuni në linkun:  
<https://forms.office.com/r/vTNak0nGAP>  
Ju mirëpresim!



# SHKOLLAT VERORE DHE DIMËRORE

Shkollat Verore dhe Dimërore sjellin më afër studentëve praktikat më të mira të integrimit të kurrikulës me kërkesat e tregut të punës. Gjithashtu këto shkolla synojnë t'u mundësojnë studentëve të interesuar përvetësimin e gjuhëve që ata zgjedhin dhe njohuri që kanë të bëjnë me çështje historike, gjuhësore, letrare dhe trashëgiminë kulturore.

## Shkolla Verore e Gjuhës Bullgare



Me përfundimin e Shkollës Verore apo Dimërore pjesëmarrësit pajisen me certifikata pjesëmarrjeje, të lëshuara nga Fakulteti i Gjuhëve të Huaja.

## Shkolla Verore e Gjuhës Osmane



Studentët kanë mundësi të shohin nga afër se sa profesione të bukura do të ushtrojnë në të ardhmen, duke iu referuar guidave turistike, ciceronëve, agentëve kulturorë dhe turistik, përkthyesëve, etj.

## Shkolla Dimërore e Gjuhës Kineze





# PRAKTIKA MËSIMORE



Praktika profesionale (internship) zhvillohet gjatë studimeve master dhe kohëzgjatja përcaktohet në strukturën mësimore për çdo vit akademik.

Praktika profesionale u siguron studentëve vënien në praktikë të teorisë së përfutur gjatë mësimnxënies.

## Master i Shkencave: “Mësuesi e Gjuhës së huaj për Arsimin e Mesëm të Lartë”

Studentët e kryejnë praktikën profesionale pranë shkollave të arsimit parauniversitar, me qëllim asimilimin e metodave dhe teknikave të mësimdhënies, me praninë dhe mbështetjen e një mësuesi me përvojë. Për më shumë informacion klikoni në këtë link:

<https://fgjh.edu.al/category/praktika-mesimore-master-mesuesi/>



## Master i Shkencave: “Përkthim Teknik-Letrar dhe Interpretim”

Studentët e kryejnë praktikën pranë Bashkive, Ambasadave, Televizioneve, Shtëpive Botuese, Studiove të Përkthimit dhe Organizimit të Eventeve, Studiove të avokative, etj. Për më shumë informacion klikoni në këtë link:

<https://fgjh.edu.al/category/praktika-mesimore-master-perkthim-technik-letrar/>



Bazuar në Ligjin e Arsimit të Lartë Nr. 80/2015 dt. 22.07.2015, studentët që ndjekin studimet në ciklin e dytë kanë detyrimin të kryejnë praktikën mësimore e profesionale pranë një Institucioni i cili ka lidhur marrëveshje me Fakultetin.

FGJH-ja ka nënshkruar marrëveshje të shumta me institucione publike dhe private duke u krijuar studenteve mundësi të ndryshme zgjedhje. Lista e bashkëpunimeve gjendet e publikuar në faqet zyrtare të FGJH-së në këtë link:

<https://fgjh.edu.al/lista-e-marreveshjeve-te-nenshkruara-nga-fakulteti-i-gjuheve-te-huaja/>

## Master i Shkencave: “Gjuhë dhe Komunikim Ndërkulturor e Turistik”

Studentët e kryejnë praktikën në institucione të ndryshme publike dhe private, si Drejtoria e Përgjithshme e Arkivave, Ministria e Jashtme, Ministria e Kulturës, Turizmit, Muze, Agjenci Turistike, etj. Për më shumë informacion klikoni në këtë link:

<https://fgjh.edu.al/category/praktika-mesimore-master-gjuhe-dhe-komunikim/>



## Diplomë e dyfishtë Master i Shkencave me Universitetin Sorbonne Paris Nord : “Trajtimi Automatik i Gjuhëve (TAL)”

## Drejtimi: Trajtimi informatik dhe gjuhësor i dokumenteve të shkruara (TILDE)

Studentët mund të punësohen në kompani komunikacioni, auditimi, farmaceutike, banka, institucione financiare, institucione shtetërore që trajtojnë dhe analizojnë të dhënat, kompani "Web developer", shtëpi botuese, agjensi të përkthimit, etj.

# STUDIMET DOKTORALE

Fakulteti i Gjuhëve të Huaja, ofron studime doktorale në :

## SHKENCA GJUHËSORE me nënfushat:

- Gjuhësi e zbatuar dhe krahasuese
- Mësimdhënie e gjuhës së huaj
- Studime përkthimore dhe të intepretimit
- Gjuhësi kompjuterike e zbatuar
- Komunikim ndërkulturor



Në kuadrin e studimeve doktorale organizohen trajnime të ndryshme për të ndihmuar studentët në punën e tyre kërkimorë si dhe ditë studimore ku udhëheqës dhe doktorantë ndajnë me kolegët rezultatet dhe arritjet e punës së tyre

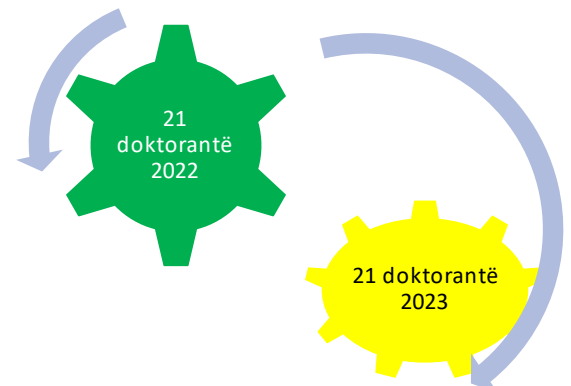
## DiPLling NË FAKULTETIN E GJUHËVE TË HUAJA – UT

Laboratori Kërkimor, "Didaktikë e Gjuhëve të Huaja, Përkthim, Letërsi, Linguistikë". **DiPLling** u hap si një domosdoshmëri për veprimtarinë akademike, didaktike, kërkimore të studiuesve tanë por edhe të studentëve të Ciklit të Tretë .

**DiPLling**, së bashku me laboratorë të tjerë, është i pajisur me fjalën e fundit të teknologjisë digjitale duke kontribuar drejtpërdrejtë në rritjen e cilësisë së punës kërkimore shkencore të studiuesve akademikë. Aktualisht në FGJH kryejnë aktivitet shkencor 18 grupe mësimore - kërkimore të fokusuara në projekte e çështje kërkimore që lidhen me fushën e Gjuhësisë dhe Letërsisë të Gjuhëve të Huaja.

## LETËRSI BOTËRORE, MODERNE DHE POSTMODERNE me nënfushat:

- Letërsi Amerikane
- Letërsi Angleze
- Letërsi Frënge
- Letërsi Greke
- Letërsi Italiane



## Biblioteka fizike

Në mjediset e FGJH-së ndodhen dy biblioteka, që shërbejnë edhe si salla studimi për studentët.

Në këto biblioteka gjenden 20,227 libra dhe 15,965 tituj, që ndahen sipas kategorive në: libra studimore, akademike, artistike, fjalorë si edhe revista të ndryshme shkencore.

Studenti anëtarësohet duke paraqitur një vërtetim nga sekretaria mësimore, që dëshmon se ndjek studimet në FGJH dhe më pas pajiset me kartën e anëtarësimit bibliotekës, për përdorimin e literaturës.

### Salla Argjiro

Disponon literaturë të gjuhës:  
angleze, italiane, spanjolle



### Salla Rozafa

Disponon literaturë të gjuhës:  
frënge, greke, sllavo-ballkanike



Kontakte:  
[biblioteka.fgjh@unitir.edu.al](mailto:biblioteka.fgjh@unitir.edu.al)

## Biblioteka online



### Biblioteka digjitale JSTOR

JSTOR ofron më shumë se 12 milion artikuj të revistave akademike, 85 mijë libra dhe 2 milion dokumenta, në 75 disiplina.

Për të përdorur JSTOR duhet të:

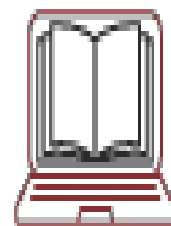
- Hyni në llogarinë tuaj Office 365 të krijuar nga UT.
- Klikoni linkun:  
<https://www.jstor.org/>



### Biblioteka digjitale COBISS+

Fondi COBISS+ është krijuar për të gjithë përdoruesit, që kërkojnë informacione dhe materiale, të cilat janë në dispozicion në bibliotekat e Shqipërisë.

- Akseso bibliotekën COBISS+ në linkun:  
<https://plus.al.cobiss.net/opac7/bib/search>

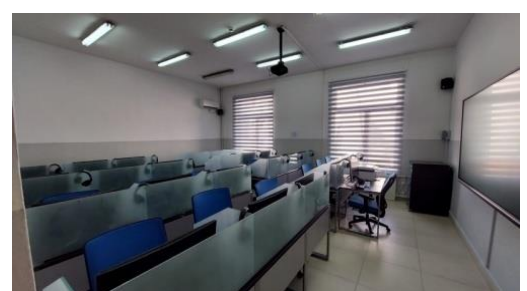
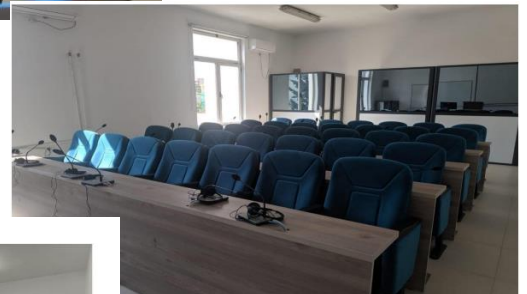


### Biblioteka digjitale U-library

- Klikoni linkun:  
<https://ulibrary.rash.al/>

Teknologjia në duart e pedagogëve dhe studentëve të përkushtuar të FGJH-së, lehtëson procesin mësimor me pajisje digjitale në:

- ❖ Labororët e Fonetikës;
- ❖ Labororët e Përkthimit;
- ❖ Labororët e Kërkimit Shkencor dhe i Integritit të Teknologjive në Mësimdhënie;
- ❖ Laboratorin e trajtimi automatik të gjuhëve të huaja
- ❖ Qendrën e trajnimeve dhe inovacionit pedagogjik;
- ❖ Auditorët me tabela interaktive.





## Si të gjej një banesë studentit?

### Kampusi i “Qytetit Studenti”

Fakulteti ynë ndodhet në një nga zonat më të mëdha universitare të kryeqytetit. Studentët e Fakultetit të Gjuhëve të Huaja kanë të drejtë të strehohen në Kampusin e “Qytetit Studenti”.

Kampusi ka 26 godina të rikonstruara nga Bashkia e Tiranës, me kushte bashkëkohore.



#### Kontakt:

Telefon: +35542376214 / 215

Email: [qytetistudentinr1@gmail.com](mailto:qytetistudentinr1@gmail.com)

Web: [qytetistudentinr1.gov.al](http://qytetistudentinr1.gov.al)

<https://www.facebook.com/qytetistudenti/>



Të gjitha dhomat janë të pajisura me internet pa pagesë, si dhe një sistem të plotë monitorimi kamerash në çdo rezidencë, për një jetë të sigurtë studentore.

## Qendra Studentore e Akomodimit Folë

Qendra më e re studentore e akomodimit “Folë” ka hapur dyert e saj duke ofruar një strehim të denjë, komod, infrastrukturë me standarte të larta, si edhe një mjedis të gjallë dhe tërheqës për të rinjtë, të sigurtë dhe gjithëpërfshirës për të jetuar dhe studiuar.

Synimi dhe objektivi ynë është t’i ofrojmë mbështetje studentëve për lehtësimin e jetës së tyre, rritjen personale dhe bashkëjetesën në një komunitet universitar.

Rezidenca “Folë” ofron shumë njësi shërbimesh si:

- Dhoma single/double
- Studio
- Apartamente
- Parking
- Transport i dedikuar
- Bibliotekë
- Supermarket
- Bar-Restorant
- Palestër & SPA
- Pishinë gjysëm-olimpike
- Lavanderi
- Siguri 24h/24



#### Kontakt:

Tel: 0696096613

Email: [e.duka@bolv.al](mailto:e.duka@bolv.al)

Adresa: Lagja: Laparakë, Rruga “29 Nëntori”

# Karta e Studentit

FGJH-ja në bashkëpunim me Bashkinë Tiranë, lehtëson procedurën e pajisjes me kartë, për studentët e saj, duke e sjellë këtë shërbim pranë mjediseve të Fakultetit.

Çdo student i Fakultetit të Gjuhëve të Huaja, pajiset me Kartë Studenti vetëm duke paraqitur një mjet identifikimi.



## Për çfarë shërben Karta e Studentit

Karta e Studentit është mjeti nëpërmjet të cilit studentët përfitojnë mjaft avantazhe, tarifa të reduktuara dhe oferta të dedikuara, si nga institucionet publike ashtu edhe nga subjektet private, si p.sh:

- Biblioteka
- Librari
- Jeta kulturore
- Shëndeti
- Abonetë

Studentët do të njoftohen për uljet e çmimeve, ofertat, promocionet, përfitimet nga shërbimet private dhe ato publike nëpërmjet adresës së emailit me të cilën regjistrohen për pajisjen me kartën e studentit.

Për lehtësitë që ofron Karta e Studentit, klikoni në linkun:

<https://www.kartaestudentit.al/>



## **FGJH-ja mbështet studentët me aftësi ndryshe**

Fakulteti ynë ka në strategjinë e tij sigurimin cilësor të mësimdhënies dhe fleksibiliten për studentët e regjistruar me aftësi ndryshe (si: studentë me dëmtime ortopedike, me paaftësi në shikim dhe studentë tetraplegjik).

Ne mbështesim studentët me aftësi ndryshe duke përmirësuar infrastrukturën dhe shërbimet si edhe duke ndikuar në rritjen e aksesit të këtyre studentëve në Fakultetin e Gjuhëve të Huaja. Bazuar në sistemin arsimor gjithëpërfshirës dhe parimet e barazisë për mësimin gjatë gjithë jetës, FGJH mundëson formimin cilësor të të gjithë studentëve duke kontribuar në mirëqënien e tyre personale.



# Si të pajisem me kartën e shëndetit?



Çdo student mund të pajiset me kartën shëndetësore vetëm me një vërtetim studenti të lëshuar nga sekretaria mësimore e Fakultetit të Gjuhëve të Huaja.



Në mjediset e FGJH-së, pranë zyrave të sekretarisë, ndodhet kutia e ndihmës së shpejtë.

## Ku mund të kërkoj shërbim mjekësor?

Pranë residencës studentore “Qyteti Studenti” ndodhet Qendra Shëndetësore, që ofron shërbim mjekësor 24 orë.

Shërbimet e ofruara pranë residencës studentore janë:

- Mjek familje
- Shërbim urgjence
- Gjinekologji
- Laborator
- Shërbim Psikologu



## Shërbimi i Psikologut në FGJH



Fakulteti i Gjuhëve të Huaja i kushton rëndësi shëndetit mendor dhe problematikave në përditshmërinë e studentëve.

Zyra e Psikologut në Fakultetin të Gjuhëve të Huaja bashkëpunon ngushtë me studentët dhe strukturat e FGJH-së për të kuptuar sfidat e jetës studentore, vështirësitë në të cilat ata gjenden çdo ditë dhe i ndërgjegjëson për vlerat që ata mbartin, duke krijuar kështu një mjedis gjithëpërfshirës ku të gjithë të ndihen të sigurt dhe të dëgjuar.

Kontaktioni:

[ilirjeta.metushi@unitir.edu.al](mailto:ilirjeta.metushi@unitir.edu.al)  
[pamela.kofsha@unitir.edu.al](mailto:pamela.kofsha@unitir.edu.al)



**URGJENCA**  
127



**ZJARRFIKËSJA**  
128



**POLICIA**  
129

Sekretaria Mësimore është struktura bazë administrative në shërbim të procesit mësimor në fakultet. Ajo është përgjegjëse për organizimin dhe monitorimin e procesit gjithëpërfshirës të regjistrimeve të studentëve, si edhe mirëmban e arkivon çdo informacion, dokument dhe transkript lidhur me studentët.

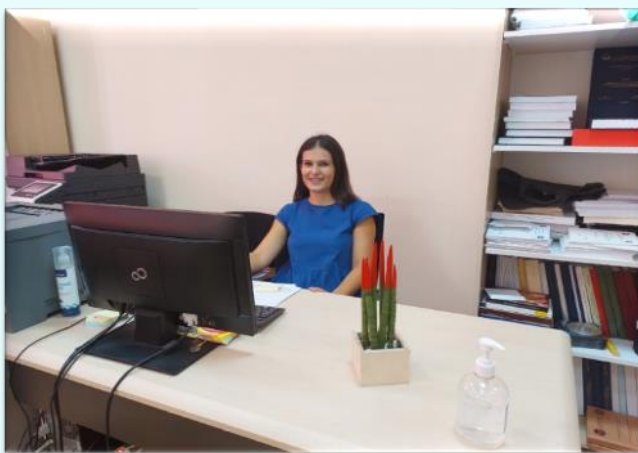


*Cikli i Parë*

Kryetarja e Degës  
Mësimore: [kestrin.korcari@unitir.edu.al](mailto:kestrin.korcari@unitir.edu.al)  
Bachelor Gjuhë Gjermane, Greke, Frënge

Specialiste e Sekretarisë Mësimore Bachelor Gjuhë  
Angleze: [marsida.hoti@unitir.edu.al](mailto:marsida.hoti@unitir.edu.al)

Specialiste e Sekretarisë Mësimore Bachelor Gjuhë  
Italiane, Ruse, Turke, Spanjolle:  
[blerta.xhafa@unitir.edu.al](mailto:blerta.xhafa@unitir.edu.al)



*Cikli i Tretë*

Specialiste e Ciklit të Tretë të Studimeve  
Doktoratë (të gjitha gjuhët):  
[marseda.koci@unitir.edu.al](mailto:marseda.koci@unitir.edu.al)

Zyra e Sekretarisë Mësimore në FGJH  
përbëhet nga:

Kryetarja e Degës Mësimore  
3 Specialiste të Sekretarisë Mësimore  
në ciklin e parë Bachelor  
2 Specialiste të Sekretarisë Mësimore  
në ciklin e dytë Master



*Cikli i Dytë*

Specialiste e Sekretarisë Mësimore  
Master Shkencor  
Përkthim Teknik-Letrar, Gjuhë dhe  
Komunikim Ndërkulturor dhe Turistik;  
Master Profesional në Përkthim:  
[adelina.hoxha@unitir.edu.al](mailto:adelina.hoxha@unitir.edu.al)

Specialiste e Sekretarisë Mësimore  
Master Shkencor Mësuesi (të gjitha  
gjuhët):  
[merita.dashi@unitir.edu.al](mailto:merita.dashi@unitir.edu.al)

PROGRAMI I STUDIMIT BACHELOR NË "GJUHË ANGLEZE" ME PROFIL NË "GJUHË ANGLEZE"			
Nr.	VITI I LËNDË TË DETYRUARA	KREDITE	SEM.
1.	Gramatikë e Gjuhës A (Morfologji & Sintaksë)	8	I/II
2.	Analizë teksti e Gjuhës B (1)	6	I
3.	Gjuhë C (1)	4	I
4.	Fonetikë e Gjuhës B	4	I
5.	Hyrje në Letërsi 1	6	I
6.	Gramatikë e Gjuhës A (Sintaksë)	4	II
7.	Morfologji e Gjuhës B	4	II
8.	Hyrje në Letërsi 2	6	II
9.	Analizë teksti e Gjuhës B (2)	6	II
10.	Shkrim akademik	4	II
11.	Hyrje në Gjuhësi	4	II
12.	Gjuhë C (2)	4	II
13.	LËNDË ME ZGJEDHJE	4	I
<i>* Informatikë, Shprehi studimi dhe parashtrimi, Anglishte e folur, Sociologji, Ekonomi tregu, Letërsi e Gjuhës A, Sporte</i>			
<b>Gjithsej</b>		<b>60</b>	
Nr.	VITI II	KREDITE	SEM.
1.	Sintaksë e Gjuhës B	4	I
2.	Histori e Mbretërisë së Bashkuar	4	I
3.	Leksikologji e Gjuhës B	4	I
4.	Letërsi e Gjuhës B (1)	4	I
5.	Analizë teksti e Gjuhës B (3)	6	I
6.	Gjuhë C (3) / Language C (3)	4	I
7.	Histori e SHBA –së	4	II
8.	Analizë teksti e Gjuhës B (4)	6	II
9.	Letërsi e Gjuhës B (2)	4	II
10.	Stilistikë e Gjuhës B	4	II
11.	Variante të Gjuhës B	4	II
12.	Gjuhë C (4)	4	II
13.	LËNDË ME ZGJEDHJE	8	I/II
<i>* Gjuhë D, Marrëdhëniepublike, Anglishte e biznesit, Elemente të Letërsisë në Gjuhën C, Elemente të Historisë në Gjuhën C, Elemente të Qytetërimit në Gjuhën C, Latinisht</i>			
<b>Gjithsej</b>		<b>60</b>	
Nr.	VITI III	KREDITE	SEM.
1.	Letërsi Amerikane (1)	4	I
2.	Përkthim 1	4	I
3.	Didaktikë e gjuhës së huaj (1)	4	I
4.	Analizë teksti e gjuhës B (5)	4	I
5.	Gjuhë C (5)	4	I
6.	Shprehi komunikimi	4	I
7.	Gjuhësi përfaqësuese dhe krahasuese	4	II
8.	Analizë teksti e gjuhës B (6)	4	II
9.	Letërsi amerikane (2)	4	II
10.	Didaktikë e gjuhës së huaj (2)	4	II
11.	Përkthim (2)	4	II
12.	Gjuhë C (6)	4	II
13.	LËNDË ME ZGJEDHJE	7	I/II
<i>* Gjuhë D, Hyrjenëgjuhësinë e përgjithëshme, Psikolinguistikë, Studimebritanike, Studimeamerikane, Letërsi e krahasuar, Gramatikë historike, Sociolinguistikë</i>			
14.	Provimi përfundimtar/ Final Examination	6	II
<b>Gjithsej</b>		<b>60</b>	
<b>Gjithsej në 3 vite</b>		<b>180</b>	

PROGRAMI I STUDIMIT BACHELOR NË "GJUHË ANGLEZE " ME PROFIL NË "PËRKTHIM DHE INTERPRETIM"			
Nr.	VITI I LËNDË TË DETYRUARA	KREDITE	SEM.
1.	Gramatikë e Gjuhës A (Morfologji)	4	I
2.	Analizë teksti e Gjuhës B (1)	6	I
3.	Gjuhë C (1)	4	I
4.	Fonetikë e Gjuhës B	4	I
5.	Hyrje në Letërsi 1	6	I
6.	Hyrje në Letërsi 2	6	II
7.	Analizë teksti e Gjuhës B (2)	6	II
8.	Shkrim akademik	4	II
9.	Hyrje në Gjuhësi	4	II
10.	Gramatikë e Gjuhës A (Sintaksë)	4	II
11.	Morfologji e Gjuhës B	4	II
12.	Gjuhë C (2)	4	II
13.	LËNDË ME ZGJEDHJE	4	I
<i>* Informatikë, Shprehi studimi dhe parashtrimi, Anglishte e folur, Sociologji, Ekonomi tregu, Letërsi e Gjuhës A, Sporte</i>			
<b>Gjithsej</b>		<b>60</b>	
Nr.	VITI II	KREDITE	SEM.
1.	Sintaksë e Gjuhës B	4	I
2.	Histori e Mbretërisë së Bashkuar	4	I
3.	Leksikologji e Gjuhës B	4	I
4.	Letërsi e Gjuhës B (1)	4	I
5.	Analizë teksti e Gjuhës B (3)	6	I
6.	Gjuhë C (3)	4	I
7.	Histori e SHBA –së	4	II
8.	Analizë teksti e Gjuhës B (4)	6	II
9.	Letërsi e Gjuhës B (2)	4	II
10.	Stilistikë e Gjuhës B	4	II
11.	Variante të Gjuhës B	4	II
12.	Gjuhë C (4)	4	II
13.	LËNDË ME ZGJEDHJE /	8	I/II
<i>* Gjuhë D, Marrëdhënie publike, Anglishte e biznesit, Elemente të Letërsisë në Gjuhën C, Elemente të Historisë në Gjuhën C, Elemente të Qytetërimit në Gjuhën C, Latinisht</i>			
<b>Gjithsej</b>		<b>60</b>	
Nr.	VITI III	KREDITE	SEM.
1.	Teori përkthimi	4	I
2.	Interpretim konsektiv (A-B, B-A) (1)	4	I
3.	Letërsi amerikane (1)	4	I
4.	Analizë teksti e Gjuhës B (5)	4	I
5.	Praktikë përkthimi (A-B, B-A) (1)	8	I
6.	Gjuhë C (5)	4	I
7.	Praktikë përkthimi (A-B, B-A) (2)	4	II
8.	Interpretim simultan (A-B, B-A)	4	II
9.	Letërsi amerikane (2)	4	II
10.	Krahasim përkthimi	4	II
11.	Përkthim i terminologjisë B-A	4	II
12.	Gjuhë C (6)	3	II
13.	LËNDË ME ZGJEDHJE	3	II
<i>* Gjuhë D, Përkthim i terminologjisë politike, Përkthim i terminologjisë juridike dhe ekonomike, Interpretim konsektiv (2), Interpretim simultan (2), Analizë teksti e gjuhës B (6), Studime britanike, Studime amerikane, Shprehi komunikimi, Analizë e tekstit të Gjuhës A, Letërsi e Gjuhës B (2), Letërsi amerikane (2), Sociolinguistikë, Gjuhësi përfaqësuese, Marrëdhënie Ndërkombëtare</i>			
14.	Provimi përfundimtar	6	II
<b>Gjithsej</b>		<b>60</b>	
<b>Gjithsej në 3 vite</b>		<b>180</b>	

PROGRAMI I STUDIMIT BACHELOR NË "GJUHË ANGLEZE " ME PROFIL NË "STUDIME BRITANIKE DHE AMERIKANE"			
Nr	LËNDË TË DETYRUARA	KREDITE	SEM.
1.	Gramatikë e Gjuhës A (Morfologji)	4	I
2.	Analizë teksti e Gjuhës B (1)	6	I
3.	Gjuhë C (1)	4	I
4.	Fonetikë e Gjuhës B	4	I
5.	Hyrje në Letërsi 1	6	I
6.	Morfologji e Gjuhës B	4	II
7.	Gramatikë e Gjuhës A ( Sintaksë)	4	II
8.	Hyrje në Letërsi 2	6	II
9.	Analizë teksti e Gjuhës B (2)	6	II
10.	Shkrim akademik	4	II
11.	Hyrje në Gjuhësi	4	II
12.	Gjuhë C (2)	4	II
13.	LËNDË ME ZGJEDHJE	4	I
<i>* Informatikë, Shprehi studimi dhe parashtimi, Anglishte e folur, Sociologji, Ekonomi tregu, Letërsi e Gjuhës A, Sporte.</i>			
<b>Gjithsej</b>		60	
VITI II			
		KREDITE	SEM.
1.	Sintaksë e Gjuhës B	4	I
2.	Histori e Mbretërisë së Bashkuar	4	I
3.	Leksikologji e Gjuhës B	4	I
4.	Letërsi e Gjuhës B (1)	4	I
5.	Analizë teksti e Gjuhës B (3)	6	I
6.	Gjuhë C (3)	4	I
7.	Histori e SHBA –së	4	II
8.	Analizë teksti e Gjuhës B (4)	6	II
9.	Letërsi e Gjuhës B (2)	4	II
10.	Stilistikë e Gjuhës B	4	II
11.	Variante të Gjuhës B	4	II
12.	Gjuhë C (4)	4	II
LËNDË ME ZGJEDHJE		8	I/II
<i>* Gjuhë D, Marrëdhënie publike, Anglishte e biznesit, Elemente të Letërsisë në Gjuhën C, Elemente të Historisë në Gjuhën C, Elemente të Qytetërimit në Gjuhën C, Latinisht</i>			
<b>Gjithsej</b>		60	
VITI III			
		KREDITE	SEM.
1.	Studime britanike (1)	4	I
2.	Studime amerikane (1)	4	I
3.	Letërsi amerikane (1))	4	I
4.	Analizë teksti e Gjuhës B (5)	4	I
5.	Gjuhësi përfaqësuese dhe krahasuese	4	I
6.	Gjuhë C (5)	4	I
7.	Përkthim (1)	4	I
8.	Studime britanike (2)	4	II
9.	Studime amerikane (2)	4	II
10.	Letërsi amerikane (2)	4	II
11.	Hyrje në Letërsinë e krahasuar	4	II
12.	Marrëdhënie ndërkombëtare	4	II
13.	Gjuhë C (6)	3	II
LËNDË ME ZGJEDHJE		3	II
<i>* Gjuhë D, Hyrje në gjuhësinë e përgjithëshme, Psikolinguistikë, Studime britanike, Studime amerikane, Letërsi e krahasuar, Gramatikë historike, Sociolinguistikë</i>			
14.	Provimi përfundimtar	6	II
<b>Gjithsej</b>		60	
<b>Gjithsej në 3 vite</b>		180	

PROGRAMI I STUDIMIT MASTER I SHKENCAVE NË "MËSUESI E GJUHËS ANGLEZE PËR ARSIMIN E MESËM TË LARTË" VITI AKADEMIK 2023-2025			
Nr.	MODULI, DISIPLINA, VEPRIMTARIA	SEM.	KREDITE
<b>Formim bazë pedagogjik</b>			
1.	Metodologjia e mësimdhënies dhe të menduarit kritik	I/I	7
2.	Psikologji zhvillimi	I/I	4
3.	Psikologji edukimi	I/I	4
4.	Të nxënit dhe menaxhimi i klasës	I/II	6
5.	Zhvillim kurrikule	I/I	4
6.	Vlerësimi i nxënësit	I/II	5
<b>Gjithsej</b>			30
Formimi specializuar si mësues lënde			
Lëndë në formimin didaktiklëndor			
1.	Metodologji e mësimt të gjuhës angleze	I/I	6
2.	Psikolinguistikë	I/I	4
3.	Gjuhësi e zbatuar	I/II	6
4.	Edukim ndërkulturor	I/II	4
5.	TIK në mësimin e gjuhës së huaj	II/I	6
6.	Gjuhë e huaj për qëllime specifike	II/I	6
<b>Gjithsej</b>			32
Lëndë plotësimi në formimin e specializuar			
1.	Gjuhë e huaj C (Niveli i avancuar)	I/I	6
2.	Përkthim pedagogjik dhe gramatikë korrigjuese.	I/II	4
<b>Gjithsej</b>			10
Praktika Profesionale		II/II	12
Gjithsej			12
Formim kërkimor			
Lëndë të formimit kërkimor			
1.	Metodologji e kërkimit shkencor dhe kërkim në kontekstin pedagogjik të gjuhës së huaj	II/I	6
2.	Hartimi i tezës së diplomës	II/I	6
<b>Gjithsej</b>			12
Teza e diplomës		II/II	24
<b>Gjithsej</b>			24
<b>Gjithsej në 2 vite</b>			120

PROGRAMI I STUDIMIT "MASTER I SHKENCAVE" NË "PËRKTHIM TEKNIK-LETRAR DHE INTERPRETIM" VITI AKADEMIK 2023-2025			
Nr.	MODULI, DISIPLINA, VEPRIMTARIA	SEM.	KREDITE
1.	Përkthim B-A	I/I	6
2.	Përkthim A-B	I/I	3
3.	Gjuhë e huaj C (niveli i avancuar)	I/I	3
4.	Përkthim C-A	I/I	6
5.	Lëndë me zgjedhje**	I/I	3
6.	Gjuhe shqipe: Teknika të redaktimit dhe shprehjes	I/I	6
7.	Metodologji e përkthimit	I/I	3
8.	Përkthim B-A	I/II	6
9.	Përkthim A-B	I/II	3
10.	Përkthim C-A	I/II	6
11.	Përkthim A-C	I/II	3
12.	Lëndë me zgjedhje**	I/II	3
13.	Gjuhë shqipe: Teknika të redaktimit dhe shprehjes	I/II	3
14.	Gjuhë C (niveli i avancuar)	I/II	6
*Gjuhësi e aplikuar në përkthim (3)/Përkthim automatik (3)/Përkthim editorial (3)/Histori dhe Gjeografi e Ballkanit (3)/Organizmat ndërkombëtarë (evropiane) (3)/Të folurit publik (3)/Terminologji (3)/Histori e përkthimit dhe refleksione teorike (3)/Metodologji e kërkimit dhe e mjeteve të përkthimit (3)			
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>
1.	Metodologji e interpretimit	II/I	3
2.	Interpretim B-A dhe A-B	II/I	10
3.	Interpretim C-A	II/I	8
4.	Përkthim letrar B-A	II/I	3
5.	Kërkim shkencor	II/I	6
6.	Praktikë profesionale	II/II	12
7.	Tezë diplome	II/II	18
<b>Gjithsej</b>			<b>60/60</b>
<b>Gjithsej në 2 vite</b>			<b>120</b>

PROGRAMI I STUDIMIT "MASTER I SHKENCAVE" NË "KOMUNIKIM NDËRKULTUROR DHE TURISTIK" VITI AKADEMIK 2023-2025			
Nr.	MODULI, DISIPLINA, VEPRIMTARIA	SEM.	KREDITE
1.	Ekonomi e aplikuar në kulturë dhe Turizëm	I/I	6
2.	Letërsi dhe kulturë B	I/I	8
3.	Letërsi dhe Kulturë A	I/I	6
4.	Komunikim turistik	I/I	6
5.	Gjuhë e huaj C (niveli i avancuar 1)	I/I	6
6.	Marrëdhënie ndërkombëtare e publike	I/II	6
7.	Përkthim dhe interpretim B-A	I/II	8
8.	Letërsi dhe kulturë C	I/II	8
9.	Gjuhë e huaj C (niveli i avancuar 2)	I/II	6
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>
1.	Përkthim dhe interpretim C-A	II/I	6
2.	Strategji dhe teknika të komunikimit	II/I	6
3.	Lëndë me zgjedhje *	II/I	6
4.	Metodologji e kërkimit shkencor	II/I	6
5.	Antropologji kulturore	II/I	6
6.	Praktikë profesionale	II/II	12
Tezë diplome			18
*Ekonomi e aplikuar në kulturë dhe turizëm / Arkeologji dhe etnografi/Menaxhim dhe marketing i ndërmarrjeve turistike/Komunikim ndërpersonal			
<b>Total Viti II</b>			<b>60/60</b>
<b>Gjithsej në 2 vite</b>			<b>120</b>

**PROGRAMI I STUDIMIT TË CIKLIT TË PARË 2023-2024**  
**FUSHA: GJUHË FRËNGE**  
**DREJTIMI: GJUHË DHE KOMUNIKIM**

NR.	LËNDË TË DETYRUARA	SEM	KREDITE
1.	Morfologji e Gjuhës A	I	4
2.	Sintaksë e Gjuhës A	I	4
3.	Gjuhë praktike e Gjuhës B	I	8
4.	Gjuhë B e folur	I	4
5.	Gjuhë C (1)	I	4
6.	Lëndë me përzgjedhje *	I/II	8
7.	Morfologji e Gjuhës B (1)	II	4
8.	Fonetikë e Gjuhës B	II	4
9.	Qytetërimi i Gjuhës B	II	4
10.	Gjuhë B e shkruar	II	4
11.	Tipologji tekstore (1)	II	8
12.	Gjuhë C (2)	II	4
<i>*Metodologji e punës universitare, Letërsi e Gjuhës A, Gramatikë frënge e aplikuar, Sporte</i>			
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>
1.	Teori e letërsisë	I	4
2.	Morfologji e Gjuhës B (2)	I	4
3.	Tipologji tekstore (2)	I	4
4.	Hyrje në gjuhësi	I	4
5.	Gjuhë C (3)	I	4
6.	Stilistikë e Gjuhës B	I	4
7.	Hyrje në teorine e komunikimit	I	4
8.	Lënde me përzgjedhje *	I/II	8
9.	Sintaksë e Gjuhës B	II	4
10.	Histori e Gjuhës B	II	4
11.	Tipologji tekstore (3)	II	4
12.	Letërsi e Gjuhës B (1)	II	4
13.	Leksikologji e Gjuhës B	II	4
14.	Gjuhë C (4)	II	4
<i>* Latinisht, Gjuhë D, Leksikografi, Letërsi e kulturë frankofone, Hyrje në historinë e institucioneve ndërkombëtare</i>			
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>
1.	Teknika të shprehjes dhe të komunikimit	I	4
2.	Hyrje në Semiologji	I	4
3.	Letërsi e gjuhës B (2)	I	4
4.	Koment i strukturuar	I	4
5.	Gjuhë C (5)	I	6
6.	Gjuhësi teksti	I	4
7.	Lëndë me përzgjedhje *	I/II	8
8.	Histori e teorive gjuhësore	II	4
9.	Përkthim (A-B)	II	4
10.	Letërsi e Gjuhës B (3)	II	4
11.	Bazat e antropologjisë	II	4
12.	Gjuhësi pragmatike dhe komunikim	II	4
Tezë Diplome			6
<i>* Histori arti, Gjuhesi frënge dhe histori e gjuhës B, Gjuhë D (Semestri I) Kultura dhe komunikimi, Gjuhë D, Qytetërim shqiptar</i>			
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>
<b>Gjithsej në 3 vite</b>			<b>180</b>

**PROGRAMI I STUDIMIT TË CIKLIT TË PARË 2023-2026**  
**FUSHA: GJUHË FRËNGE**  
**DREJTIMI: GJUHË, LETËRSI DHE QYTETËRIM FRANCEZ**

NR.	LËNDË TË DETYRUARA	SEM	KREDITE
1.	Morfologji e Gjuhës A	I	4
2.	Sintaksë e Gjuhës A	I	4
3.	Gjuhë praktike e Gjuhës B	I	8
4.	Gjuhë B e folur	I	4
5.	Gjuhë C (1)	I	4
6.	Lëndë me përzgjedhje *	I/II	8
7.	Morfologji e Gjuhës B (1)	II	4
8.	Fonetikë e Gjuhës B	II	4
9.	Qytetërimi i Gjuhës B	II	4
10.	Gjuhë B e shkruar	II	4
11.	Tipologji tekstore (1)	II	8
12.	Gjuhë C (2)	II	4
<i>*Metodologji e punës universitare, Letërsi e Gjuhës A, Gramatikë frënge e aplikuar, Sporte</i>			
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>
1.	Teori e letërsisë	I	4
2.	Morfologji e Gjuhës B (2)	I	4
3.	Tipologji tekstore (2)	I	4
4.	Hyrje në gjuhësi	I	4
5.	Gjuhë C (3)	I	4
6.	Stilistikë e Gjuhës B	I	4
7.	Hyrje në teorine e komunikimit	I	4
8.	Lëndë me përzgjedhje *	I/II	8
9.	Sintaksë e Gjuhës B	II	4
10.	Histori e Gjuhës B	II	4
11.	Tipologji tekstore (3)	II	4
12.	Letërsi e Gjuhës B (1)	II	4
13.	Leksikologji e Gjuhës B	II	4
14.	Gjuhë C (4)	II	4
<i>* Latinisht, Gjuhë D, Leksikografi, Letërsi e kulturë frankofone, Hyrje në historinë e institucioneve ndërkombëtare</i>			
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>
1.	Didaktika e gjuhëve të huaja I	I	4
2.	Poetika e gjinive letrare të Gjuhës B	I	4
3.	Letërsi e Gjuhës B (2)	I	4
4.	Koment i strukturuar	I	4
5.	Gjuhë C (5)	I	6
6.	Gjuhësi teksti	I	4
7.	Lëndë me përzgjedhje *	I/II	8
8.	Didaktika e gjuhëve të huaja II	II	4
9.	Përkthim (A-B)	II	4
10.	Letërsi e Gjuhës B (3)	II	4
11.	Histori e teorive gjuhësore	II	4
12.	Gjuhësi frënge dhe histori e gjuhës B	II	4
Tezë Diplome			6
<i>*Gjuhë D, Psikologji, Pedagogji, Diversiteti i metodave të gjuhës frënge</i>			
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>
<b>Gjithsej në 3 vite</b>			<b>180</b>



**PROGRAMI I STUDIMIT TË CIKLIT TË PARË 2023-2024**

**FUSHA: GJUHË FRËNGE**

**DREJTIMI: PËRKTHIM DHE INTERPRETIM**

NR.	LËNDË TË DETYRUARA	SEM	KREDITE
1.	Morfologji e Gjuhës A	I	4
2.	Sintaksë e Gjuhës A	I	4
3.	Gjuhë praktike e Gjuhës B	I	8
4.	Gjuhë B e folur	I	4
5.	Gjuhë C (1)	I	4
6.	Lëndë me përzgjedhje *	I/II	8
7.	Morfologji e Gjuhës B (1)	II	4
8.	Fonetikë e Gjuhës B	II	4
9.	Qytetërim i Gjuhës B	II	4
10.	Gjuhë B e shkruar	II	4
11.	Tipologji tekstore (1)	II	8
12.	Gjuhë C (2)	II	4
<i>*Metodologji e punës universitare, Letërsi e Gjuhës A, Gramatikë frënge e aplikuar, Sporte</i>			
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>
1.	Teori e letërsisë	I	4
2.	Morfologji e Gjuhës B (2)	I	4
3.	Tipologji tekstore (2)	I	4
4.	Hyrje në gjuhësi	I	4
5.	Gjuhë C (3)	I	4
6.	Stilistikë e Gjuhës B	I	4
7.	Hyrje në teorinë e komunikimit	I	4
8.	Lëndë me përzgjedhje *	I/II	8
9.	Sintaksë e Gjuhës B	II	4
10.	Histori e Gjuhës B	II	4
11.	Tipologji tekstore (3)	II	4
12.	Letërsi e Gjuhës B (1)	II	4
13.	Leksikologji e Gjuhës B	II	4
14.	Gjuhë C (4)	II	4
<i>* Latinisht, Gjuhë D, Leksikografi, Letërsi e kulturë frankofone, Hyrje në historinë e institucioneve ndërkombëtare</i>			
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>
1.	Teori përkthimi	I	4
2.	Interpretim konsektiv (A-B, B-A)	I	8
3.	Letërsi e gjuhës B (2)	I	4
4.	Praktikë përkthimi (A-B, B-A) (1)	I	8
5.	Gjuhë C (5)	I	6
6.	Praktikë përkthimi (A-B, B-A) (2)	II	6
7.	Interpretim simultan (A-B, B-A)	II	6
8.	Bazat e metodologjisë përkthimore	II	4
9.	Letërsi e Gjuhës B (3)	II	4
10.	Lëndë me përzgjedhje*	II	4
Tezë Diplome			6
<i>*Krahasim përkthimi, Gjuhë D, Koment i strukturuar, Përkthim teknik, Gjuhësi teksti, Marrëdhënie ndërk, Deontologji përkthimi, Gjuhësi përfaqësuese.</i>			
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>
<b>Gjithsej në 3 vite</b>			<b>180</b>

**PROGRAMI I STUDIMIT TË CIKLIT TË DYTË  
MASTER I SHKENCAVE NË "MËSUESI E GJUHËS FRËNGE PËR  
ARSIMIN E MESËM TË LARTË"  
VITI AKADEMIK 2023-2024**

NR	MODULI, DISIPLINA, VEPRIMTARIA	VITI/SEM	KREDITE	
1.	Metodologji e mësimdhënies dhe të menduarit kritik	I/I	7	
2.	Psikologji zhvillimi	I/I	4	
3.	Psikologji edukimi	I/I	4	
4.	TIK në mësimin e gjuhës së huaj	I/I	6	
5.	Gjuhë e huaj C (nivel i avancuar 1)	I/I	6	
6.	Zhvillim kurrikule	I/II	4	
7.	Të nxënit dhe menaxhimi i klasës	I/II	6	
8.	Vlerësimi i nxënësit	I/II	5	
9.	Gjuhësi e zbatuar dhe komunikim ndërkulturor	I/II	6	
10.	Psikolinguistikë dhe metodologji e mësimdhënies së gjuhës së huaj	I/II	6	
Gjuhë e huaj C (nivel i avancuar 2)			I/II	6
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>	
<b>VITI II/ SEMESTRI I</b>				
1.	Gjuhë e huaj për qëllime specifike	II/I	6	
2.	Metodologji e kërkimit shkencor dhe kërkim në kontekstin pedagogjik të gjuhës së huaj	II/I	6	
3.	Laborator teorik dhe praktik për shkrimin e provës finale	II/I	6	
<b>VITI II/ SEMESTRI II</b>				
4.	Përvojë praktike	II/II	12	
5.	Tezë Diplome	II/II	30	
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>	
<b>Gjithsej në 2 vite</b>			<b>120</b>	

**PROGRAMI I STUDIMIT TË CIKLIT TË DYTË  
"MASTER I SHKENCAVE" NË  
"PËRKTHIM TEKNIK-LETRAR DHE INTERPRETIM"  
VITI AKADEMIK 2023-2025**

NR.	MODULI, DISIPLINA, VEPRIMTARIA	VITI I/SEM I	KREDITE
1.	Përkthim B-A	I/I	6
2.	Përkthim A-B	I/I	3
3.	Gjuhë e huaj C (niveli i avancuar)	I/I	3
4.	Përkthim C-A	I/I	6
5.	Lëndë me zgjedhje**	I/I	3
6.	Gjuhe shqipe: Teknika të redaktimit dhe shprehjes	I/I	6
7.	Metodologji e përkthimit	I/I	3
8.	Përkthim B-A	I/II	6
9.	Përkthim A-B	I/II	3
10.	Përkthim C-A	I/II	6
11.	Përkthim A-C	I/II	3
12.	Lëndë me zgjedhje**	I/II	3
13.	Gjuhë shqipe: Teknika të redaktimit dhe shprehjes	I/II	3
14.	Gjuhë C (niveli i avancuar)	I/II	6
	<i>*Gjuhësi e aplikuar në përkthim (3)/Përkthim automatik (3)/Përkthim editorial (3)/ Histori dhe Gjeografi e Ballkanit (3)/Organizmat ndërkombëtarë (evropiane) (3)/Të folurit publik (3)/Terminologji (3)/Histori e përkthimit dhe refleksione teorike (3)/Metodologji e kërkimit dhe e mjeteve të përkthimit (3)</i>		
	<b>Gjithsej</b>		<b>60</b>
1.	Metodologji e interpretimit	II/I	3
2.	Interpretim B-A dhe A-B	II/I	10
3.	Interpretim C-A	II/I	8
4.	Përkthim letrar B-A	II/I	3
5.	Kërkim shkencor	II/I	6
6.	Praktikë profesionale	II/II	12
7.	Tezë diplome	II/II	18
	<b>Gjithsej</b>		<b>60/60</b>
	<b>Gjithsej 2 vite</b>		<b>120</b>

**PROGRAMI I STUDIMIT TË CIKLIT TË DYTË  
"MASTER I SHKENCAVE" NË  
"KOMUNIKIM NDËRKULTUROR DHE TURISTIK"  
VITI AKADEMIK 2023-2025**

NR.	MODULI, DISIPLINA, VEPRIMTARIA	VITI I/SEM I	KREDITE
1.	Ekonomi e aplikuar ne kulturë dhe Turizëm	I/I	6
2.	Letërsi dhe kulturë B	I/I	8
3.	Letërsi dhe Kulturë A	I/I	6
4.	Komunikim turistik	I/I	6
5.	Gjuhë e huaj C (niveli i avancuar 1)	I/I	6
6.	Marrëdhënie ndërkombëtare e publike	I/II	6
7.	Përkthim dhe interpretim B-A	I/II	8
8.	Letërsi dhe kulturë C	I/II	8
9.	Gjuhë e huaj C (niveli i avancuar 2)	I/II	6
	<b>Gjithsej</b>		<b>60</b>
1.	Përkthim dhe interpretim C-A	II/I	6
2.	Strategji dhe teknika të komunikimit	II/I	6
3.	Lëndë me zgjedhje *	II/I	6
4.	Metodologji e kërkimit shkencor	II/I	6
5.	Antropologji kulturore	II/I	6
6.	Praktikë profesionale	II/II	12
7.	Tezë diplome	II/II	18
	<i>*Ekonomi e aplikuar ne kulturë dhe turizëm / Arkeologji dhe etnografi/Menaxhim dhe marketing i ndërmarrjeve turistike/Komunikim ndërpersonal</i>		
	<b>Gjithsej</b>		<b>60/60</b>
	<b>Gjithsej 2 vite</b>		<b>120</b>

PROGRAMI I STUDIMIT TË CIKLIT TË PARË 2023-2026			
FUSHA: GJUHË GJERMANE			
DREJTIMI: GJUHË DHE KOMUNIKIM			
NR.	LËNDË TË DETYRUARA	SEM	KREDITE
1.	Morfologji e Gjuhës A	I	4
2.	Sintaksë e Gjuhës A	I	4
3.	Gjuhë praktike e Gjuhës B (1)	I	8
4.	Gjuhë C (1)	I	4
5.	Tipologji tekstore e Gjuhës B	I	4
6.	Lëndë me zgjedhje* (LMZ)	I	4
7.	Gjuhë praktike e Gjuhës B (2)	II	8
8.	Gjeografi sociale / humane / ekonomike e Gjuhës B (përzgjidhet 1 Lëndë)	II	4
9.	Metodologji e punës kërkimore	II	4
10.	Fonetikë e Gjuhës B	II	4
11.	Hyrje në Gjuhësi	II	4
12.	Kulturë e Gjuhës shqipe	II	4
13.	Gjuhë C (2)	II	4
	<i>* Sociologji / Letërsi e Gjuhës A / Ekonomi tregu / Sporte / Gjuhë e folur / Gjuhë e shkruar / Dëgjim</i>		
	<b>Gjithsej</b>		<b>60</b>
1.	Teori e Letërsisë	I	4
2.	Morfologji e Gjuhës B	I	4
3.	Tipologji tekstore e Gjuhës B (2)	I	4
4.	Histori e Mesjetës e Gjuhës B	I	4
5.	Gjuhë C (3)	I	4
6.	Letërsi e Gjuhës B (1)	I	4
7.	Lëndë me zgjedhje* (LMZ)	I/II	8
8.	Sintaksë e Gjuhës B	II	4
9.	Histori moderne / bashkëkohore e Gjuhës B	II	4
10.	Studim vepre	II	4
11.	Letërsi e Gjuhës B (2)	II	4
12.	Stilistikë e Gjuhës B	II	4
13.	Leksikologji e Gjuhës B	II	4
14.	Gjuhë C (4)	II	4
	<i>* Sociolinguistik / Psikologji / Pedagogji / Gjuhë D / Mendimi pol/shoq/shqiptar / Albanologji / Tipologji tekstore e Gjuhës B</i>		
	<b>Gjithsej</b>		<b>60</b>
1.	Qytetërimi i Gjuhës B (1)	I	4
2.	Hyrje në Semiologji	I	4
3.	Letërsi e Gjuhës B (3)	I	4
4.	Hyrje në teorinë e komunikimit	I	4
5.	Lëndë me zgjedhje* (LMZ)	I	4
6.	Përkthim (A-B)	I	4
7.	Gjuhë C (5)	I	4
8.	Qytetërimi i Gjuhës B (2)	II	4
9.	Letërsi e Gjuhës B (4)	II	4
10.	Bazat e Antropologjisë	II	4
11.	Gjuhë C (6)	II	4
12.	Hyrje në Pragmatikë	II	4
13.	Lëndë me zgjedhje* (LMZ)	II	4
	Provim/Tezë Diplome	II	8
	<i>* Teori përkthimi / Gjuhësi përfaqëse / Histori e Gjuhës B / Histori arti / Gjuhë D / Gjuhësi e përgjithshme / Letërsi e krahasuar / Tipologji tekstore e Gjuhës B</i>		
	<b>Gjithsej</b>		<b>60</b>
	<b>Gjithsej 3 vitet</b>		<b>180</b>

PROGRAMI I STUDIMIT TË CIKLIT TË PARË 2023-2026			
FUSHA: GJUHË GJERMANE			
DREJTIMI: GJUHË, LETËRSI DHE QYTETËRIM GJERMANISHTFOLËS			
NR.	LËNDË TË DETYRUARA	SEM	KREDITE
1.	Morfologji e Gjuhës A	I	4
2.	Sintaksë e Gjuhës A	I	4
3.	Gjuhë praktike e Gjuhës B (1)	I	8
4.	Gjuhë C (1)	I	4
5.	Tipologji tekstore e Gjuhës B	I	4
6.	Lëndë me zgjedhje* (LMZ)	I	4
7.	Gjuhë praktike e Gjuhës B (2)	II	8
8.	Gjeografi sociale / humane / ekonomike e Gjuhës B (përzgjidhet 1 Lëndë)	II	4
9.	Metodologji e punës kërkimore	II	4
10.	Fonetikë e Gjuhës B	II	4
11.	Hyrje në Gjuhësi	II	4
12.	Kulturë e Gjuhës shqipe	II	4
13.	Gjuhë C (2)	II	4
	<i>* Sociologji / Letërsi e Gjuhës A / Ekonomi tregu / Sporte / Gjuhë e folur / Gjuhë e shkruar / Dëgjim</i>		
	<b>Gjithsej</b>		<b>60</b>
1.	Teori e Letërsisë	I	4
2.	Morfologji e Gjuhës B	I	4
3.	Tipologji tekstore e Gjuhës B (2)	I	4
4.	Histori e Mesjetës e Gjuhës B	I	4
5.	Gjuhë C (3)	I	4
6.	Letërsi e Gjuhës B (1)	I	4
7.	Lëndë me zgjedhje* (LMZ)	I	8
8.	Sintaksë e Gjuhës B	II	4
9.	Histori moderne / bashkëkohore e Gjuhës B	II	4
10.	Studim vepre	II	4
11.	Letërsi e Gjuhës B (2)	II	4
12.	Stilistikë e Gjuhës B	II	4
13.	Leksikologji e Gjuhës B	II	4
14.	Gjuhë C (4)	II	4
	<i>* Sociolinguistik / Psikologji / Pedagogji / Gjuhë D / Mendimi pol/shoq/shqiptar / Albanologji / Tipologji tekstore e Gjuhës B</i>		
	<b>Gjithsej</b>		<b>60</b>
1.	Qytetërimi i Gjuhës B (1)	I	4
2.	Didaktikë e Gjuhës B (1)	I	4
3.	Letërsi e Gjuhës B (3)	I	4
4.	Gjuhë C (5)	I	4
5.	Gjuhësi teksti	I	4
6.	Përkthim (A-B)	I	4
7.	Lëndë me zgjedhje* (LMZ)	I/II	8
8.	Qytetërimi i Gjuhës B (2)	II	4
9.	Letërsi e Gjuhës B (4)	II	4
10.	Didaktikë e Gjuhës B (2)	II	4
11.	Gjuhë C (6)	II	4
12.	Histori Gjuhe (B)	II	4
	Provim/Tezë Diplome	II	8
	<i>* Letërsi e krahasuar / Gjuhësi përfaqëse / Hyrje në teorinë e komunikimit / Gjuhësi e përgjithshme / Teori përkthimi / Tipologji tekstore e Gjuhës B / Gjuhë D</i>		
	<b>Gjithsej</b>		<b>60</b>
	<b>Gjithsej 3 vitet</b>		<b>180</b>

**PROGRAMI I STUDIMIT TË CIKLIT TË PARË 2023-2026**  
**FUSHA: GJUHË GJERMANE**  
**DREJTIMI: PERKTHIM DHE INTERPRETIM**

NR.	LËNDË TË DETYRUARA	SEM	KREDITE
1.	Morfologji e Gjuhës A	I	4
2.	Sintaksë e Gjuhës A	I	4
3.	Gjuhë praktike e Gjuhës B (1)	I	8
4.	Gjuhë C (1)	I	4
5.	Tipologji tekstore e Gjuhës B	I	4
6.	Lëndë me zgjedhje* (LMZ)	I	4
7.	Gjuhë praktike e Gjuhës B (2)	II	8
8.	Gjeografi sociale / humane / ekonomike e Gjuhës B (përzgjidhet 1 Lëndë)	II	4
9.	Metodologji e punës kërkimore	II	4
10.	Fonetikë e Gjuhës B	II	4
11.	Hyrje në Gjuhësi	II	4
12.	Kulturë e Gjuhës shqipe	II	4
13.	Gjuhë C (2)	II	4
* Sociologji / Letërsi e Gjuhës A / Ekonomi tregu / Sporte / Gjuhë e folur / Gjuhë e shkruar / Dëgjim			
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>
1.	Teori e Letërsisë	I	4
2.	Morfologji e Gjuhës B	I	4
3.	Tipologji tekstore e Gjuhës B (2)	I	4
4.	Histori e Mesjetës e Gjuhës B	I	4
5.	Gjuhë C (3)	I	4
6.	Letërsi e Gjuhës B (1)	I	4
7.	Lëndë me zgjedhje* (LMZ)	I/II	8
8.	Sintaksë e Gjuhës B	II	4
9.	Histori moderne / bashkëkohore e Gjuhës B	II	4
10.	Studim vepre	II	4
11.	Letërsi e Gjuhës B (2)	II	4
12.	Stilistikë e Gjuhës B	II	4
13.	Leksikologji e Gjuhës B	II	4
14.	Gjuhë C (4)	II	4
* Sociolinguistikë / Psikologji / Pedagogji / Gjuhë D / Mendimi pol/shoq/shqiptar / Albanologji / Tipologji tekstore e Gjuhës B			
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>
1.	Teori përkthimi	I	4
2.	Interpretim konsektiv (A-B, B-A)	I	8
3.	Praktikë përkthimi (A-B, B-A) (1)	I	8
4.	Letërsi moderne	I	4
5.	Gjuhë C (5)	I	4
6.	Praktikë përkthimi (A-B, B-A) (2)	II	8
7.	Interpretim simultan (A-B, B-A)	II	8
8.	Gjuhë C (6)	II	4
9.	Lëndë me zgjedhje* (LMZ)	II	4
Provim/Tezë Diplome			8
* Përkthim i term.pol. /jur. /ek. / Sociolinguistikë / Gjuhë D / Gjuhësi e përgjithshme / Gjuhësi përfaqësore / Letërsi e krahasuar / Tipologji tekstore e Gjuhës B			
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>
<b>Gjithsej 3 vite</b>			<b>180</b>

**PROGRAMI I STUDIMIT TË CIKLIT TË DYTË**  
**MASTER I SHKENCAVE NË "MËSUESI E GJUHËS GJERMANE**  
**PËR ARSIMIN E MESËM TË LARTË"**  
**VITI AKADEMIK 2023-2024**

NR	MODULI, DISIPLINA, VEPRIMTARIA	VITI/SEM	KREDITE	
<b>VITI I SEMESTRI I</b>				
1.	Metodologji e mësimdhënies dhe të menduarit kritik	I/I	7	
2.	Psikologji zhvillimi	I/I	4	
3.	Psikologji edukimi	I/I	4	
4.	Psikolinguistikë	I/I	4	
5.	Gjuhë e huaj C (niveli i avancuar 1)	I/I	6	
<b>Viti I Semestri II</b>				
6.	Të nxënit dhe Menaxhimi i klasës	I/II	6	
7.	Zhvillim kurrikule	I/II	4	
8.	Metodat e mësimdhënies së gjuhës së huaj B	I/II	6	
9.	Vlerësimi i nxënësit	I/II	5	
10.	Gjuhësi e zbatuar	I/II	4	
11.	Komunikim ndërkulturor	I/II	4	
Gjuhë e huaj C (niveli i avancuar 2)			I/II	6
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>	
<b>VITI II SEMESTRI I</b>				
1.	TIK në mësimin e gjuhës së huaj	II/I	6	
2.	Gjuhë e huaj për qëllime specifike	II/I	6	
3.	Testimi dhe vlerësimi për gjuhën B 1	II/I	4	
4.	Metodologji e kërkimit shkencor	II/I	6	
5.	Hartim i punimit shkencor	II/I	6	
<b>VITI II SEMESTRI II</b>				
Përvojë praktike		II/II	12	
Prova finale		II/II	20	
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>	
<b>Gjithsej 2 vite</b>			<b>120</b>	

**PROGRAMI I STUDIMIT TË CIKLIT TË DYTË  
"MASTER I SHKENCAVE" NË  
"PËRKTHIM TEKNIK-LETRAR DHE INTERPRETIM"  
VITI AKADEMIK 2023-2025**

NR.	MODULI, DISIPLINA, VEPRIMTARIA	VITI /SEM	KREDITE
1.	Përkthim B-A	I/I	6
2.	Përkthim A-B	I/I	3
3.	Gjuhë e huaj C (niveli i avancuar)	I/I	3
4.	Përkthim C-A	I/I	6
5.	Lëndë me zgjedhje**	I/I	3
6.	Gjuhe shqipe: Teknika të redaktimit dhe shprehjes	I/I	6
7.	Metodologji e përkthimit	I/I	3
8.	Përkthim B-A	I/II	6
9.	Përkthim A-B	I/II	3
10.	Përkthim C-A	I/II	6
11.	Përkthim A-C	I/II	3
12.	Lëndë me zgjedhje**	I/II	3
13.	Gjuhë shqipe: Teknika të redaktimit dhe shprehjes	I/II	3
	Gjuhë C (niveli i avancuar)	I/II	6
	<i>*Gjuhësi e aplikuar në përkthim (3)/Përkthim automatik (3)/Përkthim editorial (3)/ Histori dhe Gjeografi e Ballkanit (3)/Organizmat ndërkombëtarë (evropiane) (3)/Të folurit publik (3)/Terminologji (3)/Histori e përkthimit dhe refleksione teorike (3)/Metodologji e kërkimit dhe e mjeteve të përkthimit (3)</i>		
	<b>Gjithsej</b>		<b>60</b>
1.	Metodologji e interpretimit	II/I	3
2.	Interpretim B-A dhe A-B	II/I	10
3.	Interpretim C-A	II/I	8
4.	Përkthim letrar B-A	II/I	3
5.	Kërkim shkencor	II/I	6
6.	Praktikë profesionale	II/II	12
7.	Tezë diplome	II/II	18
	<b>Gjithsej</b>		<b>60/60</b>
	<b>Gjithsej 2 vite</b>		<b>120</b>

**PROGRAMI I STUDIMIT TË CIKLIT TË DYTË  
"MASTER I SHKENCAVE" NË  
"KOMUNIKIM NDËRKULTUROR DHE TURISTIK"  
VITI AKADEMIK 2023-2025**

NR.	MODULI, DISIPLINA, VEPRIMTARIA	VITI / SEM	KREDITE
1.	Ekonomi e aplikuar ne kulturë dhe Turizëm	I/I	6
2.	Letërsi dhe kulturë B	I/I	8
3.	Letërsi dhe Kulturë A	I/I	6
4.	Komunikim turistik	I/I	6
5.	Gjuhë e huaj C (niveli i avancuar 1)	I/I	6
6.	Marrëdhënie ndërkombëtare e publike	I/II	6
7.	Përkthim dhe interpretim B-A	I/II	8
8.	Letërsi dhe kulturë C	I/II	8
9.	Gjuhë e huaj C (niveli i avancuar 2)	I/II	6
	<b>Gjithsej</b>		<b>60</b>
1.	Përkthim dhe interpretim C-A	II/I	6
2.	Strategji dhe teknika të komunikimit	II/I	6
3.	Lëndë me zgjedhje *	II/I	6
4.	Metodologji e kërkimit shkencor	II/I	6
5.	Antropologji kulturore	II/I	6
6.	Praktikë profesionale	II/II	12
7.	Tezë diplome	II/II	18
	<i>*Ekonomi e aplikuar ne kulturë dhe turizëm / Arkeologji dhe etnografi/Menaxhim dhe marketing i ndërmarrjeve turistike/Komunikim ndërpersonal</i>		
	<b>Gjithsej</b>		<b>60/60</b>
	<b>Gjithsej 2 vite</b>		<b>120</b>

**PROGRAMI I STUDIMIT TË CIKLIT TË PARË 2023-2026**  
**FUSHA: GJUHË ITALIANE**  
**DREJTIMI: GJUHË, LETËRSI DHE QYTETËRIM ITALIAN**

NR.	LËNDË TË DETYRUARA	SEM	KREDITE
1.	Morfologji e Gjuhës A	I	4
2.	Sintaksë e Gjuhës A	I	4
3.	Gjuhë praktike e Gjuhës B (1)	I	6
4.	Gjuhë C (1)	I	4
5.	Zhvillim i Aftësive të Dëgjimit	I	4
6.	Teknikë e laboratorit të shkruarit	I	4
7.	Latinisht	II	4
8.	Gjuhë praktike e Gjuhës B (2)	II	6
9.	Fonetikë e Gjuhës B	II	4
10.	Hyrje në Gjuhësi	II	4
11.	Gjuhë C (2)	II	4
12.	Tipologji tekstore e Gjuhës B (1)	II	4
13.	Morfologji e Gjuhës B	II	4
	Lëndë me përzgjedhje * (1 lëndë)	I	4
	<i>Teknikat e laboratorit të folurit/Sociologji/Letërsi e Gjuhës A</i>		
	<b>Gjithsej</b>		<b>60</b>
1.	Qytetërimi Gjuhës B (1)	I	4
2.	Tipologji tekstore e Gjuhës B (2)	I	4
3.	Sintaksë e Gjuhës B	I	4
4.	Gjuhë C (3)	I	4
5.	Letërsi e Gjuhës B (1)	I	4
6.	Teori e Letërsisë	I	4
7.	Histori e Mesjetës e Gjuhës B	II	4
8.	Stilistikë e Gjuhës B	II	4
9.	Letërsi e Gjuhës B (2)	II	4
10.	Qytetërimi Gjuhës B (2)	II	4
11.	Leksikologji e Gjuhës B	II	4
12.	Tipologji tekstore e Gjuhës B (3)	II	4
13.	Gjuhë C (4)	II	4
	Lëndë me përzgjedhje * (2 lëndë)	I/II	8
	<i>Analizë gramatikore /Analizë sintaksore/Gjuhe D / Studim i veprës letrare</i>		
	<b>Gjithsej</b>		<b>60</b>
1.	Histori Modeme e Gjuhës B	I	4
2.	Didaktikë e Gjuhëve të Huaja (1)	I	3
3.	Letërsi e Gjuhës B (3)	I	4
4.	Tipologji tekstore e Gjuhës B (4)	I	4
5.	Gjuhë C (5)	I	4
6.	Gjuhësi teksti	I	4
7.	Histori Bashkëkohore e Gjuhës B	II	4
8.	Përkthim (B-A)	II	4
9.	Letërsi e Gjuhës B (4)	II	4
10.	Didaktikë e Gjuhëve të Huaja (2)	II	3
11.	Histori Gjuhe (B)	II	4
12.	Gjuhë C (6)	II	4
13.	Lëndë me përzgjedhje * (2 lëndë)	I/II	8
	<i>* Sociolinguistikë/Hyrje në Teorinë e Komunikimit/Psikologji/Pedagogji/Gjuhë D</i>		
	Tezë Diplome	II	6
	<b>Gjithsej</b>		<b>60</b>
	<b>Gjithsej 3 vite</b>		<b>180</b>

**PROGRAMI I STUDIMIT TË CIKLIT TË PARË 2023-2026**  
**FUSHA: GJUHË ITALIANE**  
**DREJTIMI: GJUHË DHE KOMUNIKIM**

NR.	LËNDË TË DETYRUARA	SEM	KREDITE
1.	Gramatikë e Gjuhës A (Morfologji & Sintaksë)	I	8
2.	Gjuhë praktike e Gjuhës B (1)	I	6
3.	Gjuhë C (1)	I	4
4.	Zhvillim i Aftësive të Dëgjimit	I	4
5.	Teknikë e laboratorit të shkruarit	I	4
6.	Latinisht	II	4
7.	Gjuhë praktike e Gjuhës B (2)	II	6
8.	Fonetikë e Gjuhës B	II	4
9.	Hyrje në Gjuhësi	II	4
10.	Gjuhë C (2)	II	4
11.	Tipologji tekstore e Gjuhës B (1)	II	4
12.	Morfologji e Gjuhës B	II	4
13.	Lëndë me përzgjedhje* (1 lëndë)	I	4
	<i>Teknikat e laboratorit të folurit/Sociologji/Letërsi e Gjuhës A</i>		
	<b>Gjithsej</b>		<b>60</b>
1.	Teori e Letërsisë	I	4
2.	Histori Modeme e Gjuhës B	I	4
3.	Tipologji tekstore e Gjuhës B (2)	I	4
4.	Histori e Mesjetës e Gjuhës B	I	4
5.	Gjuhë C (3)	I	4
6.	Letërsi e Gjuhës B (1)	I	4
7.	Sintaksë e Gjuhës B	II	4
8.	Histori Bashkëkohore e Gjuhës B	II	4
9.	Tipologji tekstore e Gjuhës B (3)	II	4
10.	Letërsi e Gjuhës B (2)	II	4
11.	Stilistikë e Gjuhës B	II	4
12.	Leksikologji e Gjuhës B	II	4
13.	Gjuhë C (4)	II	4
	Lëndë me përzgjedhje: (2 lëndë)	I/II	8
	<i>Metodologji e punës kerkimore /Sociolinguistikë/Gjuhë D</i>		
	<b>Gjithsej</b>		<b>60</b>
1.	Qytetërimi Gjuhës B (1)	I	4
2.	Hyrje në Semiologji	I	4
3.	Letërsi e Gjuhës B (3)	I	4
4.	Tipologji tekstore e Gjuhës B (4)	I	4
5.	Hyrje në teorinë e komunikimit	I	4
6.	Gjuhë C (5)	I	4
7.	Qytetërimi Gjuhës B (2)	II	4
8.	Përkthim A-B	II	4
9.	Letërsi e Gjuhës B (4)	II	4
10.	Bazat e Antropologjisë	II	4
11.	Gjuhë C (6)	II	4
12.	Hyrje në Pragmatikë	II	4
13.	Elemente të qytetërimit të Gjuhës A	II	4
	Lëndë me përzgjedhje: (1 lëndë)	I	4
	<i>Gjuhësi teksti/Teori përkthimi/Histori Arti/Gjuhë D/</i>		
	PROVIMI PËRFUNDIMTAR	II	4
	<b>Gjithsej</b>		<b>60</b>
	<b>Gjithsej 3 vite</b>		<b>180</b>

**PROGRAMI I STUDIMIT TË CIKLIT TË PARË 2023-2026**  
**FUSHA: GJUHË ITALIANE**  
**DREJTIMI: PËRKTHIM DHE INTERPRETIM**

NR.	LËNDË TË DETYRUARA	SEM	KREDITE
1.	Morfologji e Gjuhës A	I	4
2.	Sintaksë e Gjuhës A	I	4
3.	Gjuhë praktike e Gjuhës B (1)	I	6
4.	Gjuhë C (1)	I	4
5.	Zhvillim i Aftësive të Dëgjimit	I	4
6.	Teknikë e laboratorit të shkruarit	I	4
7.	Latinisht	II	4
8.	Gjuhë praktike e Gjuhës B (2)	II	6
9.	Fonetikë e Gjuhës B	II	4
10.	Hyrje në Gjuhësi	II	4
11.	Gjuhë C (2)	II	4
12.	Tipologji tekstore e Gjuhës B (1)	II	4
13.	Morfologji e Gjuhës B	II	4
	Lëndë me përzgjedhje* (1 lëndë)	I	4
	<i>Teknikat e laboratorit të folurit/Sociologji/Letërsi e Gjuhës A</i>		
	<b>Gjithsej</b>		<b>60</b>
1.	Qytetërimi i Gjuhës B (1)	I	4
2.	Tipologji tekstore e Gjuhës B (2)	I	4
3.	Sintaksë e Gjuhës B	I	4
4.	Gjuhë C (3)	I	4
5.	Letërsi e Gjuhës B (1)	I	4
6.	Teori e Letërsisë	I	4
7.	Histori e Mesjetës e Gjuhës B	II	4
8.	Stilistikë e Gjuhës B	II	4
9.	Letërsi e Gjuhës B (2)	II	4
10.	Qytetërimi i Gjuhës B (2)	II	4
11.	Leksikologji e Gjuhës B	II	4
12.	Tipologji tekstore e Gjuhës B (3)	II	4
13.	Gjuhë C (4)	II	4
	Lëndë me përzgjedhje* (2 lëndë)	I/II	8
	<i>Analizë gramatikore / Analizë sintaksore/Gjuhë D / Studim i veprës letrare</i>		
	<b>Gjithsej</b>		<b>60</b>
1.	Teori përkthimi	I	4
2.	Interpretim konsektiv (A-B, B-A)	I	7
3.	Tipologji tekstore e Gjuhës B (4)	I	4
4.	Praktikë përkthimi (A-B, B-A) (1)	I	4
5.	Letërsi e Gjuhës B (3)	I	4
6.	Gjuhë C (5)	I	4
7.	Praktikë përkthimi (A-B, B-A) (2)	II	4
8.	Letërsi e Gjuhës B (4)	II	4
9.	Interpretim simultan (A-B, B-A)	II	7
10.	Krahasim përkthimi	II	4
11.	Gjuhë C (6)	II	4
12.	Lëndë me përzgjedhje: (1 lëndë)	I	4
	<i>Analizë e tekstit e gjuhës A/Marrëdhënie Ndërkombëtare Didaktikë e Gjuhëve të Huaja/Gjuhësi teksti /Gjuhë D</i>		
	Tezë diplome		6
	<b>Gjithsej</b>		<b>60</b>
	<b>Gjithsej 3 vite</b>		<b>180</b>

**PROGRAMI I STUDIMIT TË CIKLIT TË DYTË**  
**MASTER I SHKENCAVE NË "MËSUESI E GJUHËS ITALIANE PËR ARSIMIN E MESËM TË LARTË"**

NR.	MODULI, DISIPLINA, VEPRIMTARIA	VITI/SEM	KREDITE
	<b>VITI I PARË</b>		
1.	Metodologji e mësimdhënies dhe të menduarit kritik	I/I	7
2.	Psikologji zhvillimi	I/I	4
3.	Psikologji edukimi	I/I	4
4.	Psikolinguistikë	I/I	5
5.	Metoda dhe metodologji të mësimdhënies së gjuhës së huaj	I/I	5
6.	Gjuhë e huaj C (niveli i avancuar 1)	I/I	4
7.	Zhvillim kurrikule	I/II	4
8.	Të nxënës dhe menaxhimi i klasës	I/II	6
9.	Vlerësimi i nxënësit	I/II	5
10.	Gjuhësi e zbatuar	I/II	5
11.	Edukim ndërkulturor	I/II	5
12.	TIK në mësimin e gjuhës së huaj	I/II	6
	<b>Gjithsej</b>		<b>60</b>
	<b>VITI I DYTË</b>		
1.	Gjuhë e huaj për qëllime specifike	II/I	6
2.	Përkthim pedagogjik dhe gramatikë korrigjuese	II/I	6
3.	Metodologji e kërkimit shkencor dhe kërkim në kontekstin pedagogjik të gjuhës së huaj	II/I	6
4.	Laborator teorik dhe praktik për shkrimin e provës finale	II/I	6
	Përvojë praktike	II/II	12
	Tezë Diplome	II/II	24
	<b>Total</b>		<b>60</b>
	<b>Total 2 vite</b>		<b>120</b>

PROGRAMI I STUDIMIT TË CIKLIT TË DYTË "MASTER I SHKENCAVE" NË "PËRKTHIM TEKNIK-LETRAR DHE INTERPRETIM"			
NR.	MODULI, DISIPLINA, VEPRIMTARIA	VITI I/SEM I	KREDITE
1.	Përkthim B-A	I/I	6
2.	Përkthim A-B	I/I	3
3.	Gjuhë e huaj C (niveli i avancuar)	I/I	3
4.	Përkthim C-A	I/I	6
5.	Lëndë me zgjedhje **	I/I	3
6.	Gjuhe shqipe: Teknika të redaktimit dhe shprehjes	I/I	6
7.	Metodologji e përkthimit	I/I	3
8.	Përkthim B-A	I/II	6
9.	Përkthim A-B	I/II	3
10.	Përkthim C-A	I/II	6
11.	Përkthim A-C	I/II	3
	Lëndë me zgjedhje **	I/II	3
	Gjuhë shqipe: Teknika të redaktimit dhe shprehjes	I/II	3
	Gjuhë C (niveli i avancuar)	I/II	6
	<i>*Gjuhësi e aplikuar në përkthim (3)/Përkthim automatik (3)/Përkthim editorial (3)/ Histori dhe Gjeografi Ballkanit (3)/Organizmat ndërkombëtarë (evropiane) (3)/Të folurit publik (3)/Terminologji (3)/Histori e përkthimit dhe refleksione teorike (3)/Metodologji e kërkimit dhe e mjeteve të përkthimit (3)</i>		
	<b>Gjithsej</b>		<b>60</b>
1.	Metodologji e interpretimit	II/I	3
2.	Interpretim B-A dhe A-B	II/I	10
3.	Interpretim C-A	II/I	8
4.	Përkthim letrar B-A	II/I	3
5.	Kërkim shkencor	II/I	6
6.	Praktikë profesionale	II/II	12
7.	Tezë diplome	II/II	18
	<b>Gjithsej</b>		<b>60/60</b>
	<b>Gjithsej 2 vite</b>		<b>120</b>

PROGRAMI I STUDIMIT TË CIKLIT TË DYTË "MASTER I SHKENCAVE" NË "KOMUNIKIM NDËRKULTUROR DHE TURISTIK"			
NR.	MODULI, DISIPLINA, VEPRIMTARIA	VITI/SEM	KREDITE
1.	Ekonomi e aplikuar ne kulturë dhe Turizëm	I/I	6
2.	Letërsi dhe kulturë B	I/I	8
3.	Letërsi dhe Kulturë A	I/I	6
4.	Komunikim turistik	I/I	6
5.	Gjuhë e huaj C (niveli i avancuar 1)	I/I	6
6.	Marrëdhënie ndërkombëtare e publike	I/II	6
7.	Përkthim dhe interpretim B-A	I/II	8
8.	Letërsi dhe kulturë C	I/II	8
9.	Gjuhë e huaj C (niveli i avancuar 2)	I/II	6
	<b>Gjithsej</b>		<b>60</b>
1.	Përkthim dhe interpretim C-A	II/I	6
2.	Strategji dhe teknika të komunikimit	II/I	6
3.	Lëndë me zgjedhje *	II/I	6
4.	Metodologj e kërkimit shkencor	II/I	6
5.	Antropologji kulturore	II/I	6
6.	Praktikë profesionale	II/II	12
7.	Tezë diplome	II/II	18
	<i>*Ekonomi e aplikuar ne kulturë dhe turizëm / Arkeologji dhe etnografi/Menaxhim dhe marketing i ndërmarrjeve turistike/Komunikim ndërpersonal</i>		
	<b>Gjithsej</b>		<b>60/60</b>
	<b>Gjithsej 2 vite</b>		<b>120</b>



**PROGRAMI I STUDIMIT TË CIKLIT TË PARË 2023-2026**  
**FUSHA: GJUHE SPANJOLLE**  
**PROFILI: GJUHE, LETËRSI DHE QYTETERIM HISPANIK**

NR.	LËNDËT E DETYRUARA	SEM	KREDITE
1.	Morfologji Gjuhës A	I	4
2.	Sintaksë Gjuhës A	I	4
3.	Informatikë	I	4
4.	Gjuhë C (1)	I	4
5.	Gjuhë praktike e Gjuhës B (1)	I	12
6.	Gjuhë praktike e Gjuhës B (2)	II	12
7.	Tipologji tekstore e Gjuhës B (1)	II	4
8.	Hyrje në Gjuhësi	II	4
9.	Fonetikë e Gjuhës B	II	4
10.	/Latinisht/ Gjeografi /Sport/Gramatikë e aplikuar/ Letërsi e Gjuhës A	II	4
11.	Gjuhë C (2)	II	4
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>
1.	Teori e Letërsisë	I	4
2.	Morfologji e Gjuhës B	I	4
3.	Tipologji tekstore e Gjuhës B (2)	I	4
4.	Histori e mesjetës e Gjuhës B	I	4
5.	Gjuhë C (3)	I	4
6.	Shkrim Akademik	I	4
7.	Lëndë me përzgjedhje *	I/II	8
8.	Qytetërimi Amerikës Latine (1)	II	4
9.	Histori Moderne/Bashkëkohore Gjuhës B	II	4
10.	Sintaksë e Gjuhës B	II	4
11.	Tipologji tekstore e Gjuhës B (3)	II	4
12.	Letërsi e Gjuhës B (1)	II	4
13.	Leksikologji e Gjuhës B	II	4
14.	Gjuhë C (4)	II	4
<i>* Gjuhë D/ Panoramë e artit panhispanik /</i>			
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>
1.	Didaktikë e gjuhës së huaj / 1	I	4
2.	Letërsi e Gjuhës B (2)	I	4
3.	Gjuhësi Teksti	I	4
4.	Tipologji tekstore e Gjuhës B (4)/	I	4
5.	Gjuhë C (5)	I	4
6.	Qytetërimi Amerikës Latine (2)	I	4
7.	Letërsi Hispanoamerikane	II	4
8.	Letërsi e Gjuhës B (3)	II	4
9.	Didaktikë e gjuhës së huaj / 2	II	4
10.	Gjuhë C (6)	II	4
11.	Histori Gjuhe (B)	II	4
12.	Lëndë me përzgjedhje *	I/II	8
Tezë Diplome			8
<i>*Gjuhe D/Përkthim letrar B-A/Përkthim terminologjik B-A/Përkthim gazetaresk B-A</i>			
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>
<b>Gjithsej 3 vite</b>			<b>180</b>

**PROGRAMI I STUDIMIT TË CIKLIT TË DYTË**  
**"MASTER I SHKENCAVE" NË**  
**"PËRKTHIM TEKNIK-LETRAR DHE INTERPRETIM"**

NR.	MODULI, DISIPLINA, VEPRIMTARIA	VITI/SEM I	KREDITE
1.	Përkthim B-A	I/I	6
2.	Përkthim A-B	I/I	3
3.	Gjuhë e huaj C (niveli i avancuar)	I/I	3
4.	Përkthim C-A	I/I	6
5.	Lëndë me zgjedhje **	I/I	3
6.	Gjuhë shqipe: Teknika të redaktimit dhe shprehjes	I/I	6
7.	Metodologji e përkthimit	I/I	3
8.	Përkthim B-A	I/II	6
9.	Përkthim A-B	I/II	3
10.	Përkthim C-A	I/II	6
11.	Përkthim A-C	I/II	3
12.	Lëndë me zgjedhje **	I/II	3
13.	Gjuhë shqipe: Teknika të redaktimit dhe shprehjes	I/II	3
14.	Gjuhë C (niveli i avancuar)	I/II	6
<i>*Gjuhësi e aplikuar në përkthim (3)/Përkthim automatik (3)/Përkthim editorial (3)/ Histori dhe Gjeografi e Ballkanit (3)/Organizmat ndërkombëtarë (evropiane) (3)/Të folurit publik (3)/Terminologji (3)/Histori e përkthimit dhe refleksione teorike (3)/Metodologji e kërkimit dhe emjeteve të përkthimit (3)</i>			
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>
1.	Metodologji e interpretimit	II/I	3
2.	Interpretim B-A dhe A-B	II/I	10
3.	Interpretim C-A	II/I	8
4.	Përkthim letrar B-A	II/I	3
5.	Kërkim shkencor	II/I	6
6.	Praktikë profesionale	II/II	12
7.	Tezë diplome	II/II	18
<b>Gjithsej</b>			<b>60/60</b>
<b>Gjithsej 2 vite</b>			<b>120</b>

**PROGRAMI I STUDIMIT TË CIKLIT TË DYTË**  
**"MASTER I SHKENCAVE" NË**  
**"KOMUNIKIM NDËRKULTUROR DHE TURISTIK"**

NR.	MODULI, DISIPLINA, VEPRIMTARIA	VITI/SEM	KREDITE
1.	Ekonomi e aplikuar në kulturë dhe Turizëm	I/I	6
2.	Letërsi dhe kulturë B	I/I	8
3.	Letërsi dhe Kulturë A	I/I	6
4.	Komunikim turistik	I/I	6
5.	Gjuhë e huaj C (niveli i avancuar 1)	I/I	6
6.	Marrëdhënie ndërkombëtare e publike	I/II	6
7.	Përkthim dhe interpretim B-A	I/II	8
8.	Letërsi dhe kulturë C	I/II	8
9.	Gjuhë e huaj C (niveli i avancuar 2)	I/II	6
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>
1.	Përkthim dhe interpretim C-A	II/I	6
2.	Strategji dhe teknika të komunikimit	II/I	6
3.	Lëndë me zgjedhje *	II/I	6
4.	Metodologji e kërkimit shkencor	II/I	6
5.	Antropologji kulturore	II/I	6
6.	Praktikë profesionale	II/II	12
7.	Tezë diplome	II/II	18
<i>*Ekonomi e aplikuar ne kulturë dhe turizëm /Arkeologji dhe etnografi/Menaxhim dhe marketing i ndërmarrjeve turistike/Komunikim ndërpersonal</i>			
<b>Gjithsej</b>			<b>60/60</b>
<b>Gjithsej 2 vite</b>			<b>120</b>

PROGRAMI I STUDIMIT TË CIKLIT TË PARË 2023-2026			
FUSHA: GJUHE GREKE			
DREJTIMI: GJUHË, LETËRSI DHE QYTETËRIM GREK			
NR.	LËNDË TË DETYRUARA	SEM	KREDITE
1.	Morfologji e gjuhës A	I	4
2.	Sintaksë e Gjuhës A	I	4
3.	Gramatikë e aplikuar	I	4
4.	Gjuhe e folur dhe e shkruar/ Sociologji / Letërsi e Gjuhës A / Ekonomi tregu / Sporte / Gjeografi sociale / humane / ekonomike/ Informatikë/	I	4
5.	Gjuhë C (1)	I	4
6.	Gjuhë praktike e Gjuhës B (1)	I	8
7.	Gjuhë praktike e Gjuhës B (2)	II	8
8.	Tipologji tekstore e Gjuhës B (1)	II	4
9.	Gjuhë antike Greke	II	4
10.	Fonetikë e Gjuhës B	II	4
11.	Histori e Greqisë	II	4
12.	Shkrim akademik	II	4
	Gjuhë C (2)	II	4
	<b>Gjithsej</b>		<b>60</b>
1.	Teori letërsie	I	4
2.	Morfologji e Gjuhës B	I	8
3.	Tipologji tekstore e Gjuhës B (2)	I	4
4.	Hyrje në Gjuhësi	I	4
5.	Gjuhë C (3)	I	4
6.	Letërsi e Gjuhës B (1)	I	4
7.	Lëndë me përzgjedhje *	I/II	8
8.	Sintaksë e Gjuhës B	II	4
9.	Tipologji tekstore e Gjuhës B (3)	II	4
10.	Letërsi e Gjuhës B (2)	II	4
11.	Stilistikë e Gjuhës B	II	4
12.	Leksikologji e Gjuhës B	II	4
	Gjuhë C (4)	II	4
	* Sociolinguistikë / Gjuhë D/ Teatri Grek		
	<b>Gjithsej</b>		<b>60</b>
1.	Qytetërimi Gjuhës B (1)	I	4
2.	Përkthim 1	I	4
3.	Letërsi e Gjuhës B (3)	I	4
4.	Didaktikë e gjuhës së huaj (1)	I	4
5.	Gjuhë C (5)	I	4
6.	Gjuhësi teksti	I	4
7.	Lëndë me përzgjedhje *	I/II	8
8.	Qytetërimi Gjuhës B (2)	II	4
9.	Letërsi e Gjuhës B (4)	II	4
10.	Didaktikë e gjuhës së huaj (2)	II	4
11.	Gjuhë C (6)	II	4
12.	Histori Gjuhe (B)	II	4
	Tezë Diplome	II	8
	* Hyrje në komunikim/ Filologji e Gjuhës B / Gjuhë D / Psikologji / Pedagogji/ Dialektologji/ Gjuhë Antike Greke 2/ Përkthim 2		
	<b>Gjithsej</b>		<b>60</b>
	<b>Gjithsej 3 vite</b>		<b>180</b>

PLANI MESIMOR I PROGRAMIT TË STUDIMIT TË CIKLIT TË PARË 2022-2025			
DREJTIMI: PËRKTHIM DHE INTERPRETIM NË GJUHËN GREKE DHE ANGLEZE			
BASHKËPUNIM ME UNIVERSITETIN IONIAN TE KORFUZIT, GREQI			
NR.	LËNDË TË DETYRUARA	SEM	KREDITE
1.	Praktikum i gjuhës A	I	4
2.	Praktikum i gjuhës B 1	I	8
3.	Analizë teksti C 1	I	8
4.	Morfologji e gjuhës B	I	4
5.	Praktikum i gjuhës B2	II	8
6.	Analizë teksti C2	II	8
7.	Aftësi komunikimi në gjuhën B	II	4
8.	Aftësi komunikimi në gjuhën C	II	4
9.	Sintaksë e gjuhës B	II	4
10.	Lëndë me përzgjedhje :	I/II	8
	* Filologji; Qytetërim Evropian; Shkrim akademik; Gjuhë D		
	<b>Gjithsej</b>		<b>60</b>
1.	Përkthim B - A	I	4
2.	Përkthim C – A	I	4
3.	Përkthim terminologjik A-B	I	4
4.	Letërsi e Re Greke B1	I	4
5.	Letërsi e gjuhës C	I	4
6.	Analizë teksti dhe përkthim në gjuhën B	I	4
7.	Analizë teksti C 3	I	4
8.	Qytetërim grek	II	4
9.	Qytetërim britanik	II	4
10.	1 Letërsi e Re Greke B2	II	4
11.	Komunikim Ndërkulturor në gjuhën B	II	4
12.	Përkthim A- B	II	4
13.	Përkthim A- C	II	4
14.	Lëndë me përzgjedhje :	I/II	8
	* Qytetërim Ballkanik; Histori teatri dhe përkthimi i veprave teatrale; Sociologji e përkthimit; Gjuhë D		
	<b>Gjithsej</b>		<b>60</b>
1.	Përkthim terminologjik B - A	I	4
2.	Përkthim terminologjik C – A	I	4
3.	Përkthim terminologjik A-C	I	4
4.	Përkthim letrar C-A	I	4
5.	Interpretim konsektiv B – A / A - B	I	4
6.	Interpretim konsektiv C – A / A – C	I	4
7.	Interpretim simultan C-A / A-C	II	4
8.	Teknologji përkthimi	II	4
9.	Teori dhe praktike përkthimi në gjuhën B	II	4
10.	Përkthim letrar në gjuhën B	II	4
11.	Përkthim dhe interpretim B-C / C-B	II	6
12.	Metodologji përkthimi	II	4
13.	Lëndë me përzgjedhje:	I/II	8
	* Stilistikë; Gjuhësi dhe Përkthim; Hyrje në Komunikim; Gjuhë D		
	Tezë diplome		6
	<b>Gjithsej</b>		<b>60</b>
	<b>Gjithsej 3 vite</b>		<b>180</b>

PROGRAMI I STUDIMIT TË CIKLIT TË DYTË "MASTER I SHKENCAVE" NË "MËSUESI NË GJUHËN GREKE PËR ARSIMIN E MESËM TË LARTË"			
NR.	MODULI, DISIPLINA, VEPRIMTARIA	VITI /SEM	KREDITE
<b>VITI I PARË</b>			
1.	Metodologji e mësimdhënies dhe të menduarit kritik	I/I	7
2.	Psikologji zhvillimi	I/I	4
3.	Psikologji edukimi	I/I	4
4.	Psikolinguistikë	I/I	4
5.	Metoda dhe Metodologji te mësimdhënies së gjuhës së huaj	I/I	5
6.	Gjuhë e huaj C (niveli i avancuar 1)	I/I	4
7.	Zhvillim kurrikule	I/II	4
8.	Të nxënit dhe menaxhimi i klasës	I/II	6
9.	Vlerësimi i nxënësit	I/II	5
10.	Gjuhësi e zbatuar	I/II	4
11.	Komunikim ndërkulturor	I/II	4
12.	Testimi dhe vlerësimi në gjuhën B	I/II	5
	Gjuhë e huaj C (niveli i avancuar 2)	I/II	4
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>
<b>VITI I DYTË</b>			
1.	Përdorimi i drejtë i gjuhës greke	II/I	6
2.	TIK në mësimin e gjuhës së huaj	II/I	6
3.	Gjuhë e huaj për qëllime specifike	II/I	6
4.	Metodologji e kërkimit shkencor dhe kërkim në kontekstin pedagogjik të gjuhës së huaj	II/I	6
5.	Laborator teorik dhe praktik për shkrimin e temës së provës finale	II/I	6
6.	Përvojë praktike	II/II	12
	Prova finale	II/II	18
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>
<b>Gjithsej 2 vite</b>			<b>120</b>

PROGRAMI I STUDIMIT TË CIKLIT TË DYTË "MASTER I SHKENCAVE" NË "KOMUNIKIM NDËRKULTOROR DHE TURISTIK"			
NR.	MODULI, DISIPLINA, VEPRIMTARIA	VITI /SEM	KREDITE
1.	Ekonomi e aplikuar ne kulturë dhe Turizëm	I/I	6
2.	Letërsi dhe kulturë B	I/I	8
3.	Letërsi dhe Kulturë A	I/I	6
4.	Komunikim turistik	I/I	6
5.	Gjuhë e huaj C (niveli i avancuar 1)	I/I	6
6.	Marrëdhënie ndërkombëtare e publike	I/II	6
7.	Përkthim dhe interpretim B-A	I/II	8
8.	Letërsi dhe kulturë C	I/II	8
9.	Gjuhë e huaj C (niveli i avancuar 2)	I/II	6
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>
1.	Përkthim dhe interpretim C-A	II/I	6
2.	Strategji dhe teknika të komunikimit	II/I	6
3.	Lëndë me zgjedhje *	II/I	6
4.	Metodologji e kërkimit shkencor	II/I	6
5.	Antropologji kulturore	II/I	6
6.	Praktikë profesionale	II/II	12
7.	Tezë diplome	II/II	18
<i>*Ekonomi e aplikuar ne kulturë dhe turizëm / Arkeologji dhe etnografi/Menaxhim dhe marketing i ndërmarrjeve turistike/Komunikim ndërpersonal</i>			
<b>Gjithsej</b>			<b>60/60</b>
<b>Gjithsej 2 vite</b>			<b>120</b>

PROGRAMI I STUDIMIT TË CIKLIT TË DYTË "MASTER I SHKENCAVE" NË "PËRKTHIM TEKNIK-LETRAR DHE INTERPRETIM"			
NR.	MODULI, DISIPLINA, VEPRIMTARIA	VITI I/SEM I	KREDITE
1.	Përkthim B-A	I/I	6
2.	Përkthim A-B	I/I	3
3.	Gjuhë e huaj C (niveli i avancuar)	I/I	3
4.	Përkthim C-A	I/I	6
5.	Lëndë me zgjedhje **	I/I	3
6.	Gjuhe shqipe: Teknika të redaktimit dhe shprehjes	I/I	6
7.	Metodologji e përkthimit	I/I	3
8.	Përkthim B-A	I/II	6
9.	Përkthim A-B	I/II	3
10.	Përkthim C-A	I/II	6
11.	Përkthim A-C	I/II	3
12.	Lëndë me zgjedhje **	I/II	3
13.	Gjuhë shqipe: Teknika të redaktimit dhe shprehjes	I/II	3
	Gjuhë C (niveli i avancuar)	I/II	6
<i>*Gjuhësi e aplikuar në përkthim (3)/Përkthim automatik (3)/Përkthim editorial (3)/ Histori dhe Gjeografi e Ballkanit (3)/Organizmat ndërkombëtarë (evropiane) (3)/Të folurit publik (3)/Terminologji (3)/Histori e përkthimit dhe refleksione teorike (3)/Metodologji e kërkimit dhe e mjeteve të përkthimit (3)</i>			
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>
1.	Metodologji e interpretimit	II/I	3
2.	Interpretim B-A dhe A-B	II/I	10
3.	Interpretim C-A	II/I	8
4.	Përkthim letrar B-A	II/I	3
5.	Kërkim shkencor	II/I	6
6.	Praktikë profesionale	II/II	12
7.	Tezë diplome	II/II	18
<b>Gjithsej</b>			<b>60/60</b>
<b>Gjithsej 2 vite</b>			<b>120</b>

## PROGRAMI I STUDIMIT TË CIKLIT TË PARË 2023-2026

DEGA: GJUHË TURKE

DREJTIMI: GJUHË, LETËRSI DHE QYTETËRIM TURK

NR.	LËNDË TË DETYRUARA	SEM	KREDITE
1.	Morfologji e gjuhës A	I	4
2.	Sintaksë e gjuhës A	I	4
3.	Gjuhë e folur (1)	I	4
4.	Sociologji / Letërsi e Gjuhës A / Ekonomi tregu / Sporte / Gjeografi sociale / humane / ekonomike, Informatikë / Paleografi	I	4
5.	Gjuhë C (1)	I	4
6.	Gjuhë praktike e Gjuhës B (1)	I	8
7.	Gjuhë praktike e Gjuhës B (2)	II	8
8.	Tipologji tekstore e Gjuhës B (1)	II	4
9.	Osmanisht I	II	4
10.	Fonetikë e Gjuhës B	II	4
11.	Gramatikë e Aplikuar	II	4
12.	Gjuhë e folur (2)	II	4
13.	Gjuhë C (2)	II	4
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>
1.	Teori letërsie	I	4
2.	Morfologji e Gjuhës B	I	4
3.	Tipologji tekstore e Gjuhës B (2)	I	4
4.	Hyrje në Gjuhësi	I	4
5.	Histori e Gjuhës B	I	4
6.	Gjuhë C (3)	I	4
7.	Letërsi e Gjuhës B (1)	I	4
8.	Lëndë me përzgjedhje *	I/II	8
9.	Sintaksë e Gjuhes B	II	4
10.	Tipologji tekstore e Gjuhës B (3)	II	4
11.	Letërsi e Gjuhes B (2)	II	4
12.	Stilistikë	II	4
13.	Leksikologji e Gjuhës B	II	4
Gjuhë C (4)			4
<i>* Metodologji e punës kërkimore / Gjuhësi me spektër Ballkanik / Sociolinguistikë / Gjuhë D</i>			
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>
1.	Qytetërimi i Gjuhës B (1)	I	4
2.	Përkthim B-A	I	4
3.	Letërsi e Gjuhës B (3)	I	4
4.	Didaktika e gjuhëve të huaja I	I	4
5.	Gjuhë C (5)	I	4
6.	Gjuhësi teksti	I	4
7.	Lëndë me përzgjedhje*	I	4
8.	Qytetërimi i Gjuhës B (2)	II	4
9.	Letërsi e Gjuhës B (4)	II	4
10.	Didaktika e gjuhëve të huaja II	II	4
11.	Gjuhë C (6)	II	4
12.	Histori Gjuhe (B)	II	4
13.	Lëndë me përzgjedhje*	II	4
Tezë diplome			8
<i>Lëndë me zgjedhje* Dialektologji / Filologji e Gjuhës B / Osmanisht II / Hyrje në komunikim / Gjuhë D / Sociolinguistikë / Përkthim (A-B) / Glotodidaktikë / Sporte</i>			
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>
<b>Gjithsej 3 vite</b>			<b>180</b>

## PROGRAMI I STUDIMIT TË CIKLIT TË PARË 2023-2026

DEGA: GJUHË TURKE

DREJTIMI: PERKTHIM DHE INTERPRETIM

NR.	LËNDË TË DETYRUARA	SEM	KREDITE
1.	Morfologji e gjuhës A	I	4
2.	Sintaksë e gjuhës A	I	4
3.	Gjuhë e folur (1)	I	4
4.	Sociologji / Letërsi e Gjuhës A / Ekonomi tregu / Sporte / Gjeografi sociale / humane / ekonomike, Informatikë / Paleografi	I	4
5.	Gjuhë C (1)	I	4
6.	Gjuhë praktike e Gjuhës B (1)	I	8
7.	Gjuhë praktike e Gjuhës B (2)	II	8
8.	Tipologji tekstore e Gjuhës B (1)	II	4
9.	Osmanisht I	II	4
10.	Fonetikë e Gjuhës B	II	4
11.	Gramatikë e Aplikuar	II	4
12.	Gjuhë e folur (2)	II	4
13.	Gjuhë C (2)	II	4
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>
1.	Teori letërsie	I	4
2.	Morfologji e Gjuhës B	I	4
3.	Tipologji tekstore e Gjuhës B (2)	I	4
4.	Hyrje në Gjuhësi	I	4
5.	Histori e Gjuhës B	I	4
6.	Gjuhë C (3)	I	4
7.	Letërsi e Gjuhës B (1)	I	4
8.	Lëndë me përzgjedhje *	I/II	8
9.	Sintaksë e Gjuhes B	II	4
10.	Tipologji tekstore e Gjuhës B (3)	II	4
11.	Letërsi e Gjuhes B (2)	II	4
12.	Stilistikë	II	4
13.	Leksikologji e Gjuhës B	II	4
Gjuhë C (4)			4
<i>* Metodologji e punës kërkimore / Gjuhësi me spektër Ballkanik / Sociolinguistikë / Gjuhë D</i>			
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>
1.	Teori perkthimi	I	4
2.	Interpretim konsektiv (A-B, B-A)	I	4
3.	Tipologji tekstore e Gjuhes B (4)	I	4
4.	Praktike perkthimi (A-B, B-A) (1)	I	4
5.	Gjuhe C (5)	I	4
6.	Përkthim i teksteve osmane (1)	I	4
7.	Lende me përzgjedhje*	I	4
8.	Praktike perkthimi (A-B, B-A) (2)	II	4
9.	Interpretim simultan (A-B, B-A)	II	4
10.	Gjuhe C (6)	II	4
11.	Përkthim i teksteve osmane (2)	II	4
12.	Lende me përzgjedhje*	II	4
13.	Gjuhesi teksti	II	4
Tezë diplome			8
<i>* Analize e tekstit e Gjuhes A / Glotodidaktikë / Marredhenie nderkombetare / Gjuhe D / Sporte</i>			
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>
<b>Gjithsej 3 vite</b>			<b>180</b>

PROGRAMI I STUDIMIT TË CIKLIT TË DYTË "MASTER I SHKENCAVE" NË "MËSUESI NË GJUHËN TURKE PËR ARSIMIN E MESËM TË LARTË"			
NR.	MODULI, DISIPLINA, VEPRIMTARIA	VITI/ SEM	KREDITE
<b>VITI I</b>			
1.	Metodologji e mësimdhënies dhe të menduarit kritik	I/I	7
2.	Psikologji zhvillimi	I/I	4
3.	Psikologji edukimi	I/I	4
4.	Psikolinguistikë	I/I	4
5.	Metoda dhe metodologji të mësimdhënies së gjuhës së huaj	I/I	5
6.	Gjuhë e huaj C (niveli i avancuar 1)	I/I	4
7.	Zhvillim kurrikule	I/II	4
8.	Të nxënit dhe menaxhimi i klasës	I/II	6
9.	Vlerësimi i nxënësit	I/II	5
10.	Gjuhësi e zbatuar	I/II	4
11.	Komunikim ndërkulturor	I/II	4
12.	Testimi dhe vlerësimi në gjuhën B	I/II	5
	Gjuhë e huaj C (Niveli i avancuar 2)	I/II	4
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>
<b>VITI II</b>			
1.	Përdorimi i drejtë i gjuhës Turke	II/I	6
2.	TIK në mësimin e gjuhës së huaj	II/I	6
3.	Gjuhë e huaj për qëllime specifike	II/I	6
4.	Metodologji e kërkimit shkencor dhe kërkim në kontekstin pedagogjik të gjuhës së huaj	II/I	6
5.	Laborator teorik dhe praktik për shkrimin e provës finale	II/I	6
	Përvojë praktike	II/II	12
	PROVA FINALE	II/II	18
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>
<b>Gjithsej 2 vite</b>			<b>120</b>

PROGRAMI I STUDIMIT TË CIKLIT TË DYTË "MASTER I SHKENCAVE" NË "PËRKTHIM TEKNIK-LETRAR DHE INTERPRETIM"			
NR.	MODULI, DISIPLINA, VEPRIMTARIA	VITI/ SEM	KREDITE
1.	Përkthim B-A	I/I	6
2.	Përkthim A-B	I/I	3
3.	Gjuhë e huaj C (niveli i avancuar)	I/I	3
4.	Përkthim C-A	I/I	6
5.	Lëndë me zgjedhje**	I/I	3
6.	Gjuhe shqipe: Teknika të redaktimit dhe shprehjes	I/I	6
7.	Metodologji e përkthimit	I/I	3
8.	Përkthim B-A	I/II	6
9.	Përkthim A-B	I/II	3
10.	Përkthim C-A	I/II	6
11.	Përkthim A-C	I/II	3
12.	Lëndë me zgjedhje**	I/II	3
	Gjuhë shqipe: Teknika të redaktimit dhe shprehjes	I/II	3
	Gjuhë C (niveli i avancuar)	I/II	6
*Gjuhësi e aplikuar në përkthim (3)/Përkthim automatik (3)/Përkthim editorial (3)/ Histori dhe Gjeografi e Ballkanit (3)/Organizmat ndërkombëtarë (evropiane) (3)/Të folurit publik (3)/Terminologji (3)/Histori e përkthimit dhe refleksione teorike (3)/Metodologji e kërkimit dhe e mjeteve të përkthimit (3)			
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>
1.	Metodologji e interpretimit	II/I	3
2.	Interpretim B-A dhe A-B	II/I	10
3.	Interpretim C-A	II/I	8
4.	Përkthim letrar B-A	II/I	3
5.	Kërkim shkencor	II/I	6
6.	Praktikë profesionale	II/II	12
7.	Tezë diplome	II/II	18
<b>Gjithsej</b>			<b>60/60</b>
<b>Gjithsej 2 vite</b>			<b>120</b>

PROGRAMI I STUDIMIT TË CIKLIT TË DYTË "MASTER I SHKENCAVE" NË "KOMUNIKIM NDËRKULTUROR DHE TURISTIK"			
NR.	MODULI, DISIPLINA, VEPRIMTARIA	VITI/ SEM	KREDITE
1.	Ekonomi e aplikuar ne kulturë dhe Turizëm	I/I	6
2.	Letërsi dhe kulturë B	I/I	8
3.	Letërsi dhe Kulturë A	I/I	6
4.	Komunikim turistik	I/I	6
5.	Gjuhë e huaj C (niveli i avancuar 1)	I/I	6
6.	Marrëdhënie ndërkombëtare e publike	I/II	6
7.	Përkthim dhe interpretim B-A	I/II	8
8.	Letërsi dhe kulturë C	I/II	8
9.	Gjuhë e huaj C (niveli i avancuar 2)	I/II	6
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>
1.	Përkthim dhe interpretim C-A	II/I	6
2.	Strategji dhe teknika të komunikimit	II/I	6
3.	Lëndë me zgjedhje *	II/I	6
4.	Metodologji e kërkimit shkencor	II/I	6
5.	Antropologji kulturore	II/I	6
6.	Praktikë profesionale	II/II	12
7.	Tezë diplome	II/II	18
*Ekonomi e aplikuar ne kulturë dhe turizëm / Arkeologji dhe etnografi/Menaxhim dhe marketing i ndërmarrjeve turistike/Komunikim ndërpersonal			
<b>Gjithsej</b>			<b>60/60</b>
<b>Gjithsej 2 vite</b>			<b>120</b>

**PROGRAMI I STUDIMIT TË CIKLIT TË PARË  
DEGA: GJUHË RUSE  
DREJTIMI: GJUHË, LETËRSI DHE QYTETËRIM RUS**

NR.	LËNDË TË DETYRUARA	SEMESTRI	KREDITE
1.	Morfologji e gjuhës A	I	4
2.	Sintaksë e gjuhës A	I	4
3.	Sociologji/ Letërsi e gjuhës A/ Ekonomi Tregu/Sporte	I	4
4.	Gjuhë B e folur dhe e shkruar (1)	I	4
5.	Gjuhë praktike e Gjuhës B (1)	I	8
6.	Gjuhë C (1)	I	4
7.	Gramatikë e aplikuar e gjuhës B (1)	I	4
8.	Gjuhë B e folur dhe e shkruar (2)	II	4
9.	Gjuhë praktike e Gjuhës B (2)	II	8
10.	Tipologji tekstore e Gjuhës B (1)	II	4
11.	Fonetikë e Gjuhës B	II	4
12.	Gjuhë C (2)	II	4
13.	Gramatikë e aplikuar e gjuhës B (2)	II	4
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>
1.	Morfologji e Gjuhës B (1)	I	4
2.	Leksikologji e Gjuhës B	I	4
3.	Tipologji tekstore e Gjuhës B (2)	I	4
4.	Gjuhë B e folur dhe e shkruar (3)	I	4
5.	Letërsi e Gjuhës B (1)	I	4
6.	Gjuhë C (3)	I	4
7.	Lëndë me përzgjedhje *	I/II	8
8.	Sintaksë e Gjuhës B	II	4
9.	Tipologji tekstore e Gjuhës B (3)	II	4
10.	Letërsi e Gjuhës B (2)	II	4
11.	Morfologji e Gjuhës B (2)	II	4
12.	Gjuhë C (4)	II	4
13.	Qytetërimi i Gjuhës B	II	4
14.	Histori	II	4
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>
1.	Letërsi e Gjuhës B (3)	I	4
2.	Didaktikë e gjuhëve të huaja (1)	I	4
3.	Gjuhë C (5)	I	4
4.	Përkthim (1)	I	4
5.	Stilistikë	I	4
6.	Lëndë me përzgjedhje*	I/II	8
7.	Përkthim (2)	II	4
8.	Letërsi e Gjuhës B (4)	II	4
9.	Didaktikë e gjuhëve të huaja (2)	II	4
10.	Gjuhë C (6)	II	4
11.	Gjuhësi teksti	II	4
12.	Gjuhësi e pergjithëshme	II	4
Tezë Diplome			8
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>
<b>Gjithsej 3 vite</b>			<b>180</b>

**PROGRAMI I STUDIMIT TË CIKLIT TË PARË  
DEGA: GJUHË RUSE  
DREJTIMI: PERKTHIM DHE INTERPRETIM**

NR.	LËNDË TË DETYRUARA	SEMESTRI	KREDITE
1.	Morfologji e gjuhës A	I	4
2.	Sintaksë e gjuhës A	I	4
3.	Sociologji/ Letërsi e gjuhës A/ Ekonomi Tregu/Sporte	I	4
4.	Gjuhë B e folur dhe e shkruar (1)	I	4
5.	Gjuhë praktike e Gjuhës B (1)	I	8
6.	Gjuhë C (1)	I	4
7.	Gramatikë e aplikuar e gjuhës B	I	4
8.	Gjuhë B e folur dhe e shkruar (2)	II	4
9.	Gjuhë praktike e Gjuhës B (2)	II	8
10.	Tipologji tekstore e Gjuhës B (1)	II	4
11.	Fonetikë e Gjuhës B	II	4
12.	Gjuhë C (2)	II	4
13.	Gramatikë e aplikuar e gjuhës B (2)	II	4
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>
1.	Morfologji e Gjuhës B (1)	I	4
2.	Leksikologji e Gjuhës B	I	4
3.	Tipologji tekstore e Gjuhës B (2)	I	4
4.	Gjuhë B e folur dhe e shkruar (3)	I	4
5.	Letërsi e Gjuhës B (1)	I	4
6.	Gjuhë C (3)	I	4
7.	Lëndë me përzgjedhje *	I/II	8
8.	Sintaksë e Gjuhës B	II	4
9.	Tipologji tekstore e Gjuhës B (3)	II	4
10.	Letërsi e Gjuhës B (2)	II	4
11.	Morfologji e Gjuhës B (2)	II	4
12.	Gjuhë C (4)	II	4
13.	Qytetërimi i Gjuhës B	II	4
14.	Histori	II	4
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>
1.	Letërsi e Gjuhës B (3)	I	4
2.	Tipologji tekstore e Gjuhës B (4)	I	4
3.	Gjuhë C (5)	I	4
4.	Praktikë përkthimi (A-B, B-A) (1)	I	6
5.	Stilistikë e gjuhës B	I	4
6.	Lëndë me përzgjedhje *	I/II	8
7.	Praktikë përkthimi (A-B, B-A) (2)	II	6
8.	Interpretim konsektiv (A-B, B-A)	II	4
9.	Interpretim simultan (A-B, B-A)	II	4
10.	Gjuhë C (6)	II	4
11.	Përkthim terminologjik	II	4
Tezë Diplome			8
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>
<b>Gjithsej 3 vite</b>			<b>180</b>

**PROGRAMI I STUDIMIT TË CIKLIT TË DYTË PËR TË GJITHË DEPARTAMENTET  
MASTER I SHKENCAVE  
DIPLOME E DYFISHTË ME UNIVERSITETIN SORBONNE PARIS NORD,  
FUSHA: TRAJTIMI AUTOMATIK I GJUHËVE, TRAJTIMI INFORMATIK DHE GJUHËSOR  
I DOKUMENTAVE TË SHKRUARA**

NR.	GRUPET LËNDORE	LËNDA	VEPRIMTARIA	SEM	KREDITE
1.	Informatikë	Informatikë 1 (5)		I	5
2.	Gjuhësi	Anglisht 1 (4)		I	4
3.	Inxhinieri gjuhësore dhe njohuri shkencore	•Analiza semantike 1 për TAL		I	5
		•Baza e të dhënave 1		I	5
		•Kërkimi shkencor 1/ Statistikë		I	5
		•Lëndë ekstrakurrikulare		I	0
4.	Kërkimi shkencor	Metodologji për hartimin e temës së diplomës (1)			6
5.	Informatikë	•Informatikë 2		II	5
		•Python 1 për TAL		II	5
6.	Gjuhësi	Gjuhësi e përgjithshme 1		II	5
7.	Inxhinieri gjuhësore dhe njohuri shkencore	Analiza semantike 2 për TAL		II	5
		Kërkimi shkencor 2		II	5
8.	Kërkimi shkencor	•Metodologji për hartimin e temës së diplomës		II	3
		•Praktikë		II	2
<b>TOTAL</b>				<b>60</b>	
1.	Informatikë	Informatikë 3		I	4
		Python 2 për TAL		I	4
2.	Gjuhësi	•Gjuhësi e përgjithshme 2		I	4
		•Anglisht 2		I	4
3.	Inxhinieri gjuhësore dhe njohuri shkencore	•Menaxhim i ndërmarjeve		I	3
		•Kërkimi shkencor 3		I	4
		•Lëndë ekstrakurrikulare			0
4.	Kërkimi shkencor	Metodologji për hartimin e temës së diplomës 3		I	6
5.	Informatikë	Informatikë 4		II	6
6.	Gjuhësi	Gjuhësi e përgjithshme 3		II	6
7.	Inxhinieri gjuhësore	•Baza e të dhënave 2		II	6
		•Shkrimi i projektit		II	6
8.	Kërkimi shkencor	Diploma		II	3
		Praktikë		II	3
<b>TOTAL VITI II</b>				<b>60</b>	
<b>TOTAL DY VITE</b>				<b>120</b>	

FILIALI SARANDË PROGRAMI I STUDIMIT BACHELOR NË "GJUHË ANGLEZE" ME PROFIL NË "GJUHË ANGLEZE"			
Nr.	VITI I LËNDË TË DETYRUARA	KREDITE	SEM.
1.	Gramatikë e Gjuhës A (Morfologji & Sintaksë)	8	I/II
2.	Analizë teksti e Gjuhës B (1)	6	I
3.	Gjuhë C (1)	4	I
4.	Fonetikë e Gjuhës B	4	I
5.	Hyrje në Letërsi 1	6	I
6.	Gramatikë e Gjuhës A (Sintaksë)	4	II
7.	Morfologji e Gjuhës B	4	II
8.	Hyrje në Letërsi 2	6	II
9.	Analizë teksti e Gjuhës B (2)	6	II
10.	Shkrim akademik	4	II
11.	Hyrje në Gjuhësi	4	II
12.	Gjuhë C (2)	4	II
13.	LËNDË ME ZGJEDHJE	4	I
<i>* Informatikë, Shprehi studimi dhe parashtrimi, Anglishte e folur, Sociologji, Ekonomi tregu, Letërsi e Gjuhës A, Sporte</i>			
<b>Gjithsej</b>		<b>60</b>	
VITI II			
1.	Sintaksë e Gjuhës B	4	I
2.	Histori e Mbretërisë së Bashkuar	4	I
3.	Leksikologji e Gjuhës B	4	I
4.	Letërsi e Gjuhës B (1)	4	I
5.	Analizë teksti e Gjuhës B (3)	6	I
6.	Gjuhë C (3) / Language C (3)	4	I
7.	Histori e SHBA –së	4	II
8.	Analizë teksti e Gjuhës B (4)	6	II
9.	Letërsi e Gjuhës B (2)	4	II
10.	Stilistikë e Gjuhës B	4	II
11.	Variante të Gjuhës B	4	II
12.	Gjuhë C (4)	4	II
13.	LËNDË ME ZGJEDHJE	8	I/II
<i>* Gjuhë D, Marrëdhëniepublike, Anglishte e biznesit, Elemente të Letërsisë në Gjuhën C, Elemente të Historisë në Gjuhën C, Elemente të Qytetërimit në Gjuhën C, Latinisht</i>			
<b>Gjithsej</b>		<b>60</b>	
VITI III			
1.	Letërsi Amerikane (1)	4	I
2.	Përkthim 1	4	I
3.	Didaktikë e gjuhës së huaj (1)	4	I
4.	Analizë teksti e gjuhës B (5)	4	I
5.	Gjuhë C (5)	4	I
6.	Shprehi komunikimi	4	I
7.	Gjuhësi përfaqësuese dhe krahasuese	4	II
8.	Analizë teksti e gjuhës B (6)	4	II
9.	Letërsi amerikane (2)	4	II
10.	Didaktikë e gjuhës së huaj (2)	4	II
11.	Përkthim (2)	4	II
12.	Gjuhë C (6)	4	II
13.	LËNDË ME ZGJEDHJE	7	I/II
<i>* Gjuhë D, Hyrjenëgjuhësinë e përgjithëshme, Psikolinguistikë, Studimebritanike, Studimeamerikane, Letërsi e krahasuar, Gramatikë historike, Sociolinguistikë</i>			
14.	Provimi përfundimtar/ Final Examination	6	II
<b>Gjithsej</b>		<b>60</b>	
<b>Gjithsej në 3 vite</b>		<b>180</b>	

FILIALI SARANDË PROGRAMI I STUDIMIT BACHELOR NË "GJUHË ANGLEZE " ME PROFIL NË "PËRKTHIM DHE INTERPRETIM"			
Nr.	VITI I LËNDË TË DETYRUARA	KREDITE	SEM.
1.	Gramatikë e Gjuhës A (Morfologji)	4	I
2.	Analizë teksti e Gjuhës B (1)	6	I
3.	Gjuhë C (1)	4	I
4.	Fonetikë e Gjuhës B	4	I
5.	Hyrje në Letërsi 1	6	I
6.	Hyrje në Letërsi 2	6	II
7.	Analizë teksti e Gjuhës B (2)	6	II
8.	Shkrim akademik	4	II
9.	Hyrje në Gjuhësi	4	II
10.	Gramatikë e Gjuhës A (Sintaksë)	4	II
11.	Morfologji e Gjuhës B	4	II
12.	Gjuhë C (2)	4	II
13.	LËNDË ME ZGJEDHJE	4	I
<i>* Informatikë, Shprehi studimi dhe parashtrimi, Anglishte e folur, Sociologji, Ekonomi tregu, Letërsi e Gjuhës A, Sporte</i>			
<b>Gjithsej</b>		<b>60</b>	
VITI II			
1.	Sintaksë e Gjuhës B	4	I
2.	Histori e Mbretërisë së Bashkuar	4	I
3.	Leksikologji e Gjuhës B	4	I
4.	Letërsi e Gjuhës B (1)	4	I
5.	Analizë teksti e Gjuhës B (3)	6	I
6.	Gjuhë C (3)	4	I
7.	Histori e SHBA –së	4	II
8.	Analizë teksti e Gjuhës B (4)	6	II
9.	Letërsi e Gjuhës B (2)	4	II
10.	Stilistikë e Gjuhës B	4	II
11.	Variante të Gjuhës B	4	II
12.	Gjuhë C (4)	4	II
13.	LËNDË ME ZGJEDHJE /	8	I/II
<i>* Gjuhë D, Marrëdhënie publike, Anglishte e biznesit, Elemente të Letërsisë në Gjuhën C, Elemente të Historisë në Gjuhën C, Elemente të Qytetërimit në Gjuhën C, Latinisht</i>			
<b>Gjithsej</b>		<b>60</b>	
VITI III			
1.	Teori përkthimi	4	I
2.	Interpretim konsektiv (A-B, B-A) (1)	4	I
3.	Letërsi amerikane (1)	4	I
4.	Analizë teksti e Gjuhës B (5)	4	I
5.	Praktikë përkthimi (A-B, B-A) (1)	8	I
6.	Gjuhë C (5)	4	I
7.	Praktikë përkthimi (A-B, B-A) (2)	4	II
8.	Interpretim simultan (A-B, B-A) )	4	II
9.	Letërsi amerikane (2)	4	II
10.	Krahasim përkthimi	4	II
11.	Përkthim i terminologjisë B-A	4	II
12.	Gjuhë C (6)	3	II
13.	LËNDË ME ZGJEDHJE	3	II
<i>* Gjuhë D, Përkthim i terminologjisë politike, Përkthim i terminologjisë juridike dhe ekonomike, Interpretim konsektiv (2), Interpretim simultan (2), Analizë teksti e gjuhës B (6), Studime britanike, Studime amerikane, Shprehi komunikimi, Analizë e tekstit të Gjuhës A, Letërsi e Gjuhës B (2), Letërsi amerikane (2), Sociolinguistikë, Gjuhësi përfaqësuese, Marrëdhënie Ndërkombëtare</i>			
14.	Provimi përfundimtar	6	II
<b>Gjithsej</b>		<b>60</b>	
<b>Gjithsej në 3 vite</b>		<b>180</b>	



FILIALI SARANDË PROGRAMI I STUDIMIT BACHELOR NË "GJUHË ANGLEZE " ME PROFIL NË "STUDIME BRITANIKE DHE AMERIKANE"			
Nr	LËNDË TË DETYRUARA	KREDITE	SEM.
1.	Gramatikë e Gjuhës A (Morfologji)	4	I
2.	Analizë teksti e Gjuhës B (1)	6	I
3.	Gjuhë C (1)	4	I
4.	Fonetikë e Gjuhës B	4	I
5.	Hyrje në Letërsi 1	6	I
6.	Morfologji e Gjuhës B	4	II
7.	Gramatikë e Gjuhës A ( Sintaksë)	4	II
8.	Hyrje në Letërsi 2	6	II
9.	Analizë teksti e Gjuhës B (2)	6	II
10.	Shkrim akademik	4	II
11.	Hyrje në Gjuhësi	4	II
12.	Gjuhë C (2)	4	II
13.	LËNDË ME ZGJEDHJE	4	I
<i>* Informatikë, Shprehi studimi dhe parashtimi, Anglishte e folur, Sociologji, Ekonomi tregu, Letërsi e Gjuhës A, Sporte.</i>			
<b>Gjithsej</b>		60	
VITI II			
		KREDITE	SEM.
1.	Sintaksë e Gjuhës B	4	I
2.	Histori e Mbretërisë së Bashkuar	4	I
3.	Leksikologji e Gjuhës B	4	I
4.	Letërsi e Gjuhës B (1)	4	I
5.	Analizë teksti e Gjuhës B (3)	6	I
6.	Gjuhë C (3)	4	I
7.	Histori e SHBA –së	4	II
8.	Analizë teksti e Gjuhës B (4)	6	II
9.	Letërsi e Gjuhës B (2)	4	II
10.	Stilistikë e Gjuhës B	4	II
11.	Variante të Gjuhës B	4	II
12.	Gjuhë C (4)	4	II
LËNDË ME ZGJEDHJE		8	I/II
<i>* Gjuhë D, Marrëdhënie publike, Anglishte e biznesit, Elemente të Letërsisë në Gjuhën C, Elemente të Historisë në Gjuhën C, Elemente të Qytetërimit në Gjuhën C, Latinisht</i>			
<b>Gjithsej</b>		60	
VITI III			
		KREDITE	SEM.
1.	Studime britanike (1)	4	I
2.	Studime amerikane (1)	4	I
3.	Letërsi amerikane (1)	4	I
4.	Analizë teksti e Gjuhës B (5)	4	I
5.	Gjuhësi përfaqësuese dhe krahasuese	4	I
6.	Gjuhë C (5)	4	I
7.	Përkthim (1)	4	I
8.	Studime britanike (2)	4	II
9.	Studime amerikane (2)	4	II
10.	Letërsi amerikane (2)	4	II
11.	Hyrje në Letërsinë e krahasuar	4	II
12.	Marrëdhënie ndërkombëtare	4	II
13.	Gjuhë C (6)	3	II
LËNDË ME ZGJEDHJE		3	II
<i>* Gjuhë D, Hyrje në gjuhësinë e përgjithëshme, Psikolinguistikë, Studime britanike, Studime amerikane, Letërsi e krahasuar, Gramatikë historike, Sociolinguistikë</i>			
14.	Provimi përfundimtar	6	II
<b>Gjithsej</b>		60	
<b>Gjithsej në 3 vite</b>		180	

FILIALI SARANDË PROGRAMI I STUDIMIT MASTER I SHKENCAVE NË "MËSUESI E GJUHËS ANGLEZE PËR ARSIMIN E MESËM TË LARTË" VITI AKADEMIK 2023-2025			
Nr.	MODULI, DISIPLINA, VEPRIMTARIA	SEM.	KREDITE
<b>Formim bazë pedagogjik</b>			
1.	Metodologjia e mësimdhënies dhe të menduarit kritik	I/I	7
2.	Psikologji zhvillimi	I/I	4
3.	Psikologji edukimi	I/I	4
4.	Të nxënit dhe menaxhimi i klasës	I/II	6
5.	Zhvillim kurrikule	I/I	4
6.	Vlerësimi i nxënësit	I/II	5
<b>Gjithsej</b>			30
Formimi specializuar si mësues lënde			
Lëndë në formimin didaktiklëndor			
1.	Metodologji e mësimi të gjuhës angleze	I/I	6
2.	Psikolinguistike	I/I	4
3.	Gjuhësi e zbatuar	I/II	6
4.	Edukim ndërkulturor	I/II	4
5.	TIK në mësimin e gjuhës së huaj	II/I	6
6.	Gjuhë e huaj për qëllime specifike	II/I	6
<b>Gjithsej</b>			32
Lëndë plotësimi në formimin e specializuar			
1.	Gjuhë e huaj C (Niveli i avancuar)	I/I	6
2.	Përkthim pedagogjik dhe gramatikë korrigjuese.	I/II	4
<b>Gjithsej</b>			10
Praktika Profesionale		II/II	12
Gjithsej			12
Formim kërkimor			
Lëndë të formimit kërkimor			
1.	Metodologji e kërkimit shkencor dhe kërkim në kontekstin pedagogjik të gjuhës së huaj	II/I	6
2.	Hartimi i tezës së diplomës	II/I	6
<b>Gjithsej</b>			12
Teza e diplomës		II/II	24
<b>Gjithsej</b>			24
<b>Gjithsej në 2 vite</b>			120

FILIALI SARANDË PROGRAMI I STUDIMIT "MASTER I SHKENCAVE" NË "PËRKTHIM TEKNIK-LETRAR DHE INTERPRETIM" VITI AKADEMIK 2023-2025			
Nr.	MODULI, DISIPLINA, VEPRIMTARIA	SEM.	KREDITE
1.	Përkthim B-A	I/I	6
2.	Përkthim A-B	I/I	3
3.	Gjuhë e huaj C (niveli i avancuar)	I/I	3
4.	Përkthim C-A	I/I	6
5.	Lëndë me zgjedhje**	I/I	3
6.	Gjuhe shqipe: Teknika të redaktimit dhe shprehjes	I/I	6
7.	Metodologji e përkthimit	I/I	3
8.	Përkthim B-A	I/II	6
9.	Përkthim A-B	I/II	3
10.	Përkthim C-A	I/II	6
11.	Përkthim A-C	I/II	3
12.	Lëndë me zgjedhje**	I/II	3
13.	Gjuhë shqipe: Teknika të redaktimit dhe shprehjes	I/II	3
14.	Gjuhë C (niveli i avancuar)	I/II	6
*Gjuhësi e aplikuar në përkthim (3)/Përkthim automatik (3)/Përkthim editorial (3)/Histori dhe Gjeografi e Ballkanit (3)/Organizmat ndërkombëtarë (evropiane) (3)/Të folurit publik (3)/Terminologji (3)/Histori e përkthimit dhe refleksione teorike (3)/Metodologji e kërkimit dhe e mjeteve të përkthimit (3)			
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>
1.	Metodologji e interpretimit	II/I	3
2.	Interpretim B-A dhe A-B	II/I	10
3.	Interpretim C-A	II/I	8
4.	Përkthim letrar B-A	II/I	3
5.	Kërkim shkencor	II/I	6
6.	Praktikë profesionale	II/II	12
7.	Tezë diplome	II/II	18
<b>Gjithsej</b>			<b>60/60</b>
<b>Gjithsej në 2 vite</b>			<b>120</b>

FILIALI SARANDË PROGRAMI I STUDIMIT "MASTER I SHKENCAVE" NË "KOMUNIKIM NDËRKULTUROR DHE TURISTIK" VITI AKADEMIK 2023-2025				
Nr.	MODULI, DISIPLINA, VEPRIMTARIA	SEM.	KREDITE	
1.	Ekonomi e aplikuar në kulturë dhe Turizëm	I/I	6	
2.	Letërsi dhe kulturë B	I/I	8	
3.	Letërsi dhe Kulturë A	I/I	6	
4.	Komunikim turistik	I/I	6	
5.	Gjuhë e huaj C (niveli i avancuar 1)	I/I	6	
6.	Marrëdhënie ndërkombëtare e publike	I/II	6	
7.	Përkthim dhe interpretim B-A	I/II	8	
8.	Letërsi dhe kulturë C	I/II	8	
9.	Gjuhë e huaj C (niveli i avancuar 2)	I/II	6	
<b>Gjithsej</b>			<b>60</b>	
1.	Përkthim dhe interpretim C-A	II/I	6	
2.	Strategji dhe teknika të komunikimit	II/I	6	
3.	Lëndë me zgjedhje *	II/I	6	
4.	Metodologji e kërkimit shkencor	II/I	6	
5.	Antropologji kulturore	II/I	6	
6.	Praktikë profesionale	II/II	12	
Tezë diplome			II/II	18
*Ekonomi e aplikuar ne kulturë dhe turizëm / Arkeologji dhe etnografi/Menaxhim dhe marketing i ndërmarrjeve turistike/Komunikim ndërpersonal				
<b>Total Viti II</b>			<b>60/60</b>	
<b>Gjithsej në 2 vite</b>			<b>120</b>	



## Applications of Natural Language Processing



Tiranë, Korrik 2023

# Fakulteti i Gjuhëve të Huaja



**Adresa:**  
Rr. Elbasanit Tirana Albania AL, 1001

**Kontakte:**

**Email:** [info@fgjh.edu.al](mailto:info@fgjh.edu.al)

**Facebook:** Fakulteti i Gjuhëve të Huaja i UT-së - Faqja zyrtare